報費每張伍占全年拾二元閏月照加每月壹元外埠另加郵費

# 南洋總滙新報

# THE UNION TIMES.

（編輯兼督印發行人梅筱莊）總發行所在星架坡吉寧街即哥羅實得力門牌壹百二十六號
PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY SIEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD.
126 CROSS STREET SINGAPORE.
新聞紙第壹千九百十七號
孔子弍千肆百陸拾叁年歲次壬子四月廿五日
中華民國元年六月十日禮拜一

◎◎南洋總滙新報廣告　本報新聞除星期並每年節慶典放假日之外日出壹紙無論本埠外埠　諸君定閱本報者其報費須新按月上期賜交俾資週轉伏祈原諒再　諸君惠來文件如欲登入本報欄內者請書明真姓名住址並有關于公益及抑適人心而無礙于人之名譽者始能登錄但來稿登錄與否均不能將原稿檢還也

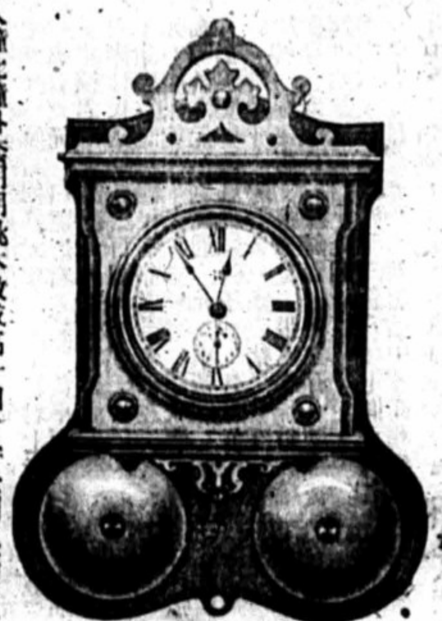
◎◎南洋總滙新報告白刊例　諸君刊登告白必須蓋印或簽押並另函書明登載若干天方能登錄然亦不能指定一處登載若長登之告白本報則有因地位不合可以暫時抽起但每月除禮拜年節慶典放假日外抽起者不逾于四天　諸君有欲佈告生子嫁娶出殯及辭行者若登錄一天而不逾八十字之額者每段祇收回費銀一元而已凡欲登告白者該稿件須每日十二點鐘以前交到方能即日刊入報內如逾十二點則轉不及編排始登也若已登之長年告白有欲改換稿文或轉換標印須預早兩天交來本報恐不能即日改換矣

●賠償快捷　啓者吾亡兒邱清老於是年西元月十五號在華洋人壽保險公司投保人壽寔欵銀一千元正該保險單第一萬七千五百零二號祇投供頭期保費耳吾兒旋於西二月十六號一病身故氏至廿六號始往該公司投報蒙該司理人井代做掛沙字據照應週詳一切妥當隨於西三月三十號已將該保欵如數收清楚矣無怪乎該公司遠近馳名信用相孚誠爲東方唯一殷實且賠償快捷之保險公司也氏叨蒙優待感德莫名故登於報端以鳴謝忱俾欲投保人壽者知所問津矣此佈

壬子年二月十九日　邱母　氏稔鞋上言

## WHITEAWAY, LAIDLAW & Co., Ltd. SINGAPORE.

◎啓者本公司有大帮新式祖國貨物運到　諸君採買請移玉到看茲將最相宜之數件列下



◎驚人鐘此鐘外套用胡桃木做成高十四寸半全用上等法條每個沽銀五元七角五占

改良新式手紋縫衣車各件齊備全副沽銀二十五元

堅固咖啡磨此磨能安坐于檯上用畢能散拆以便清理高七寸闊七寸大四寸半每個沽銀九角五占

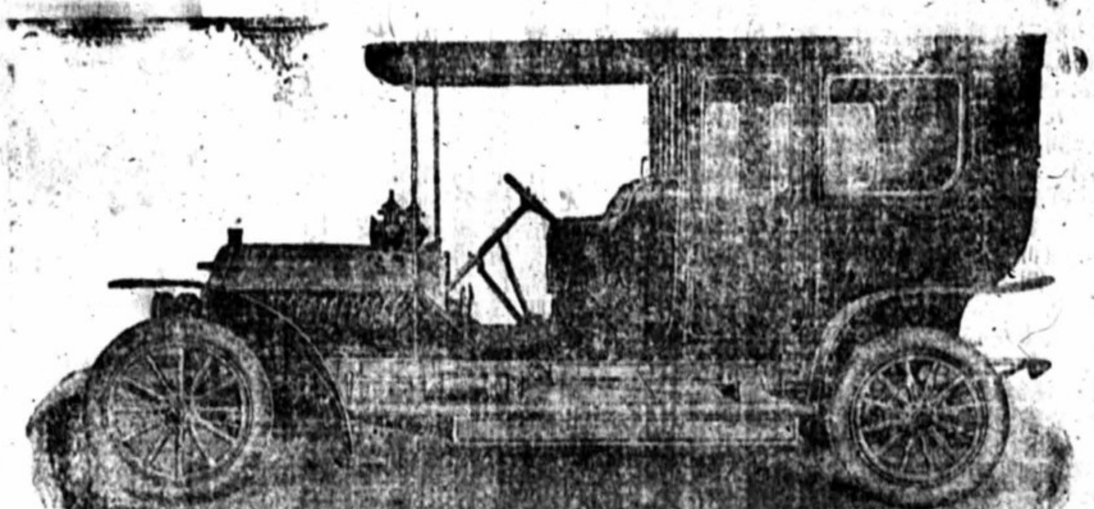
鐵紗疎氣貯肉食櫃
高二尺闊一十六寸半深一十四寸沽銀六元五角
高二十八寸半闊二十寸深十七寸沽銀八元五角

威打威利羅公司披露

## BEHN, MEYER & Co., Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGA CRE,

啓者本公司向由祖國總廠運來機器電車等件早蒙各國富商購用無不讚美稱善茲有新到林杜氏電車此車爲市上推爲巨擘者也製造堅固行動敏捷無聲全用上等工料做成最能久用現有

坐五人者十七馬力二架
坐七人者廿二馬力一架



Protos Motor Car.

又有雙電車此車更爲輕便十四馬力能坐四人以上各車均皆改良新式　諸君欲購用請到本公司機器陳列所觀看又有高文氏電車輪此輪之精美與別公司所製者大不相同能保行四千里凡電車所需之物如膠輪等件本公司常有貯便應求兼修理此項機器取價額外從廉　諸君祈爲留意焉

總代理人明鳴也洋行披露

一千九百十一年十月卅一號

## 馳名藥材內科外科牙科醫用器

NBK

### 內外馳名地道揀選藥材精製妙藥各種

啓者本藥房現辦到各種藥物藥水計共有千餘款之多俱經諸格致師攷驗故神効異常且合於南洋熱地一帶所用者故最消流於七州府及爪哇各埠暨娘遷羅印度緜里威士三孖冷緬甸等埠可見諸藥物之功效信用故能遠近馳名也

### 內外醫家用藥材及化學工業用藥品類

本藥房卸賣小賣醫家用藥材及化學工業用劇約各項注射器等係本藥房約物格致師精心研究監督而其功用較之別家有天淵之隔誠非虛言也

### 內科外科用醫療器械及牙科之各器皿

本藥房特分設枝店在小坡大馬路門牌第九拾二號專賣內科外科醫療器皿及牙科之鑲牙脫牙各器皿各皆時款合用靈巧異常諸君若欲到看各物者無不歡迎如蒙賜顧祈即早臨爲盼此佈

牙科所用之椅子

石叻羅敏申律門牌第三十二號
32, Robinson Road, SINGAPORE.
電話掛號一二四一

日本藥材販賣有限公司謹啟

◁綱目▷


第二　論說　選錄要電
第三　本坡
第四　京省
第五　廣東
第六　福建
第七　選譯西電
第八　專件
第九　譯件
第十　諧著


●敬辭華僑總商會副總理

啟者弟蒙諸君舉爲副總理但弟不才不敢膺此職任且弟在近欲要旋梓伏祈另選賢能繼任是所厚望爲專此告辭幷請鈞安

中華民國元年六月四日　弟留鴻石頓

## 論說

### 中華民國之新氣象（譯東報）　怒安

◎當局熱心　旁觀冷眼　◎是謳是嘲　閱者自省

羅馬文明．勃乎其興．芸芸四民．平等無爭．美哉．中華民國之臨時政府．建設方新．將來文物之盛．世莫與京．所謂新黨中大人物．平昔之抱負．至此殆已發揮盡致．大功告成乎．是故社會主義．歐美最新之學說也．今則不可以不提倡矣．男女平等．女子應有參政權也．今則不可以不要求矣．參議院爲國民代表．今已開幕．應有偉大之議論發抒矣．政黨爲政治機關．理宜組織．以圖勢力之擴張矣．凡此種種．皆爲新國之要圖．

．覘彼國人．執主張是．執綱維是．於是有江君組織之社會黨．應時出現．欲以揚子江頭．崇明半島．爲新社會之試驗場．而大政治家唐紹儀者．復極力贊助之．爲轉達袁總統．要其許可．使此等大理想果見之實行．洵可稱爲世界第一大模範．詎不懿歟．且平均財產者．社會主義之要素也．將來實行之法．勢必招集下級貧民．咸嚇富戶豪商．使之同入黨中．以備強奪民間之私產．而遞爲之分配．事而有效．則從此天下昇平．人民擊壤．所謂最新之中華民國．不幾爲一種變態之社會主義之樂土乎．

．男女平權．女子參政之大運動．驅開於南京參議院時．已足以一新世人之耳目．迄今女子怪餒．正未少熄．一時蛾眉細腰之流．居然纖足踴躍．東奔西走．組織女子同盟會．藉圖女權之擴張．刊行女學日報．以畫眉之筆．作論政之鼓旗．又創女子法政學堂．自恨生我不辰．遇人不淑．彼夫唱婦隨之古訓．悉唾而棄之．行將掉長舌．嗍嬌喉．滔滔而論國家之大事．其意氣之盛．雖以英倫女子參政之運動．與之相較．猶當退避三舍矣．現聞南方女子已隨參議員北上．將聯合北方諸姊妹．協力進行．以期達到平權目的．吾於是益歎女中之丈夫．當其倒豎柳眉．光芒萬丈．正復可人矣．

至於政黨之組織．自南京政府成立後．孫黃之部下．遂以舊日秘密革命之同盟會．擴張爲一大政黨．此外則有張謇．伍廷芳．湯壽潛．熊希齡等組織之統一黨．推章太炎爲盟主．於武漢則有黎元洪．執民社之牛耳．於北方．則以袁世凱爲中心．舊時官吏把持團結．以與南方各黨相對抗．其餘各黨．名目繁多．指不勝指．觀各黨之宣言．非不堂堂正正．足以動人．而究其內容．則互報私仇．各爭權利．傾軋排擠．無所不至．甚且弄種種權術．納人於陷阱之中．致己於青雲之上．此亦模範的共和國民攫取政權之秘術．足令吾人驚佩者．

總之中華民國．氣象方新．駸駸乎有一日千里之勢．堪與北美合衆國並駕齊驅．稱爲世界二大共和國．其榮幸爲何如哉．然則一般自稱新黨之少年．頭理烏絲之髮．眼架金絲之鏡．着西服．駕飛車．顧盼之間．意氣傲然．而以最光榮之中華民國一大新國民自豪也．亦固其所．怒安譯竟．喟然歎曰．日人大不解事．我當局諸君．正在興高彩烈．不可一世之時．何必冷語侵人．大殺諸君之清興也．或曰．怒安亦不解事．日人雖爲此言．若不譯而出之．則諸君之清興且自若也．怒安曰．或人更不解事．即爲譯出．安知諸君之清興．不仍自若也．噫．

## 選錄要電

◎熊希齡所擬公債辦法．主張普及．不限定商埠．（一）田畝附加稅．（二）鹽斤加價．

◎黃興決辭江寧留守職．蔣尊簋（浙江都督）商請程德全（江蘇都督）接收軍隊．

◎熊希齡已辭職．部內公事．由唐紹怡代理．

◎唐紹怡假座共和黨．歡迎孫武．張振武．幷擬聯合同盟．統一共和三黨．組織俱樂部．融和黨見．

◎黃興條陳累進稅法．袁世凱交參議院核議．

◎銀行團因國民反抗熊希齡借欵．暫停交欵．熊希齡上書辭職．袁世凱交同．熊希齡復還．

◎唐紹怡請黃興電留熊希齡．

◎財政部次長委章宗元．

◎銀行團照會財政部．各省借欵．是否由部主任．熊希齡復答允認．

◎北京宗社黨倡議．改名滿族急進會．狙監督政治．促進共和．

◎陸軍部在上海．設立稽勳局．局長委陳其美．次長黃郛．

◎借欵已決裂．

◎外交團與銀行團聯合益嚴．將來大借欵成．範圍條件．視此從擴張嚴密．各使中亦有代中國危者．然藉口中國無信用．無法干涉債權等語．

◎新疆西藏．風雲日緊．政府進日搜羅邊材．擬由內外保薦．

◎新疆都督袁鴻祐．因令兵除剪辮．致起反抗．袁君單騎往說．遂被亂兵所戕．現政府已令楊都督嚴懲禍首．力遏亂萌．

●聞南京黃留守．決計解職．請政府給以五十萬圓．爲往歐美游歷之資．

◎四國銀行團．已由滬上滙豐．花旗．德華．滙理．先交二百萬元．每行攤五十萬．頃據來電．每行昨已先交二十萬元．大致解往南京．

◎同盟會運動推倒唐總理．擬引黃克強入京．俾其組織內閣．但袁大總統以現當臨時政府時代．斷難輕易內閣．未肯允許．

◎茲將第七次認捐國民捐諸君芳名列左

廣恒號　朱廣蘭號　朱子佩翁共捐六千元　林秉祥君壹千元　榮豐號五千元　榮利號一千五百元　允昌號一千元　順源和一千元　沈子拳一千元　黃滄源五百元　薛武院續捐五百元　榮業號五百元　泉茂號三百元　同利號　萬德成號　各二百元　榮振豐號一百五十元　計十四條共銀二萬二千八百五十元

◎又永萬源公司內認捐國民捐諸翁芳名列左　永萬源公司一百元　黃錦城君五十元　林長江君二十元　鄒添貴君二十元　楊榜君二十元　黃錦豐君十五元　陳加殿君十三元　陳慜金君十元　陳漢章君十二元　鄒應居君十元　黃壽宜君十員　郭瑞旭君九員　黃養芝君五員　陳如勝君二員　黃陳氏十員　林陳氏四員　陳廖氏二員　計一十七條共銀三百一十四員

◎又鄒了凡君五十元

◎又廣仁昌號內認捐國民捐諸君芳名列左　廣仁昌號二百元　盧義添君　葉心齋君　各十圓　楊潛德君　辛鴻謨君　陳炳祿君　各五元　黃錦初君　林益三君　楊書柏君　各三元　洪松石君　楊秀河君　黃梅波君　各二元　楊潛綠君　楊秀謙君　林懷添君　沈織萬君　黃敬海君　曾怡坤君　楊遠君　沈維源君　陳其光君　楊淑木君　吳懷松君　楊維錦君　翁亞雞君　各一圓　楊門蔡綠柳女士二十元　楊鑑堂如夫人十元　楊作仁如夫人一十元　楊巧黛女士一十元　楊巧心女士一十元　計二十條共銀三百二十三元

◎又金和興號認捐國民捐諸君芳名列左　金和興　黃濟舟君二百元　蔡耀斗君一百元　蔡耀燕君二十五元　黃維楊君壹十八元　黃永壽君一十四元　黃碧川君一十二元五角　王心堂君一十二元半　盧清美君一十一元　黃照在君十元　王阿接君七元半　鄭古傳八元半　黃卓旋君七元半　黃水蔭君八元　黃章萬君六元　黃崙君六元　黃卓衛君六元　黃維善君五元　黃卓棟君四元　計十八條共銀四百六十一元五角

◎永茂昌號內廖林氏認捐銀二百圓

◎又永茂昌號諸夥友認捐國民捐諸君芳名列左　王簾軒五十元　廖永美二十元　廖永廷　卓秋順　胡天賜　各十元　張宜添　李阿福　各八元　劉紹通　六元　黃春源　林樹森　吳泰愛　李蟻愛　黃茂發　張子賊　各五元　王兆熙　張敬叔　胡來勝　翁亞牛　廖秀金　賴添豬　廖泰炎　廖榮金　郭阿吱　林旭坤　廖史青　張來兌　張文賜　翁利綿　廖歪　賴松木　廖泰存　廉澳泉　廖錦賢　吳爲存　陳應拔　各二圓　計三十六條共捐銀三百八十九圓

以上均列第七次共捐二萬四千二百八十七圓五角

中華民國元年六月十日　新嘉坡中華商務總會公佈


●品物開投　啟者本會館茲有顧繡帥旂大旂羅傘．擧毛八寶宮燈高照裝色衣服綢布彩褲羅鼓櫃全副巡遊等物．準於六月十六號即陰歷五月初二日午在本會館公衆開投．如有意者則請屆期到本會館看規落票爲盼．

中華民國元年六月十號　岡州會館公啟


●籌辦國民捐廣告　敝同人自月前在同濟醫院組織華僑愛國捐借醫院爲籌辦處所．有識者及公衆各項職員迭經列登總滙南僑及叻報諒在衆僑胞洞鑒之中．近因本坡中華商務總會開辦國民捐及國內公債．一時踴躍認捐者．進屑接踵．名目雖稍有不同．而宗旨則一．是以敝同人願將華僑愛國捐之籌辦處及所舉各項職員概行取銷．另再推舉數十名由中華商務總會發報作爲續舉勸捐董事．協力勸募．惟從前各報所登議案及個人言論．有不盡不實之處．不必再爲更正．均作無效．此後概照新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐辦法．以期利國福民．永永無極．謹此通告．統希公鑒．

中華民國元年六月初十日　新嘉坡華僑愛國捐籌辦處沈子琴等公佈


◎啟者本號專辦勝家公司之針車及針車需用之各機件及製造中西衣服及革履之各項材料．發行曾經購用者無不嘖嘖稱道．如諸商會有欲購置勝家針車者．或用現銀．或分期交納．均無不可．即或按月租賃亦無不歡迎．本號幷辦到上等各色絨疋上等單風雙風樹皮布．發售價值格外克己．諸翁光顧請爲留意．此佈

中華民國元年六月初十日　石叻水仙門大馬路門牌六十七號　譚添記謹啟


◎承股聲明　啟者小坡美芝律街門牌五百九十五號萬川棧業材生理．原是胡玉英李德祥張始康三人合股開創．今因張始康志圖別業．願將名下股分退出．頂與夥內胡玉英李德祥二人承受．即請到公親胡雲舫胡生輝張始松張振興四翁秉公核算明白．張始康名下股份所得該項．亦當公親面收清償．張始康前有與各寶號私自來往揭借等情．期限一禮拜內前來理會．如逾期自悞．以後與承頂人無干．先此聲明．以免後論．此佈

民國元年六月十日　萬川棧謹啟

◎茲將首次在會倡捐國民捐諸公芳名列

廖正興翁一萬員　黃甫田翁五千員　林義順翁一千五百員　恒茂林文慶翁一千員　再盛號吳顯楨翁二千五百員　陳生利號一千員　謝爲章翁公司一千員　葉玉桑翁七百五十員　陳仙鍾翁五百員　薛武院翁五百員　薛中華翁五百員　王邦傑翁五百員　陳敬堂翁五百圓　開源隆二百五十員　陳榮光翁二百員　黃雲輝翁二百員

計一十八條共捐銀二萬五千九百圓

中華民國元年六月五號　新嘉坡中華商務總會公佈

◎熱誠愛國　本坡郭開隆寶號以本會倡辦國民捐特借同其舖友自行其團體認捐欵似此同心同德不待勸募而踴躍樂捐是其愛國熱誠殊深感佩想我僑胞當仁不讓定必接踵而興互相激勸本會當謹亳以旌其義茲將來函報捐芳名列左

郭開隆翁三百圓　吳欽劍翁廿圓　陳亦蘇翁廿圓　郭義來翁廿圓　嘉宏葵翁十圓　陳來謙十五圓　邱金池翁十圓　郭竹友翁二圓　陳裕成十五圓　郭鴻鳴　陳木祥　陳穆勳　郭學仁　李忠爵　樂亞俊　以上各捐銀二圓　林廣泰　洪如春　王亞慇　黃掄　發楊阿高　以上各捐銀一圓　計二十條捐銀四百三十二圓

◎◎又倡捐國民捐諸君芳名列左

林雲龍翁四千五百員　金福和號一千五百員　楊萬慶翁七百五十員　沈雲石翁五百員　陳先進翁五百員　陳祺祥翁三百員　棣南樂翁二百員　林癸榮翁二百員　李星燦翁四十員　李爾碧翁十員

計十條共捐銀八千員正

◎◎又本會辦事員及雜務認捐國民捐芳名列左

康硯秋八十員　尹棣生六十員　吳添福四十五員　蘇永安四十員　林清泉三十員　黃傳瑞二十五員　黃盤堂二十五員　陳通實二十二員　黃希權十八員　徐家聰十六員　宋炳文十三員　黃逢榮十二員　林炳基十二員　陳亞八十二員　黃麟富七員　蔡木榮五員　陳永盛四員

計十七條共捐銀四百二十六員

以上均列第二次共捐銀八千八百五十八員

中華民國元年六月六日　新嘉坡中華商務總會公佈

△◎茲將第三次認捐國民捐諸公芳名列左

陳嘉庚翁二仟圓　謝豐和號一仟圓　黃福源翁五百圓　兩豐公司五百元　陳芳嶽翁五百元　小坡和祥號五百元　葉振和翁四百員　林鶴相翁三百圓　藍晉臣翁二百員　賦生棧二百員　藍錦清翁二百元　陳福扶翁二百圓　竹安號陳金秩翁二百元　古陸南翁一百元　計十四條共捐銀六千八百員

中華民國元年六月七日　新嘉坡中華商務總會公佈

◎茲將第四次認捐國民捐諸君芳名列左

李任利翁捐銀二百員

◎又萬德興號諸夥友認捐國民捐芳名列左

陳治裕君一百員　侯克榮君七十員　陳友仁君七十員　陳李平君七十員　陳敎五君廿五員　楊德茂君廿員　廖漢情君　林名奎君　廖善英君　李名利君　吳永孝君　各十員　林應泉君　吳應磐君　各五員　顧協宗君　陳貞烈君　莊利勝君　各二員　廖扶光君　吳木長君　李敬利君　周炳發君　吳亞通君　每壹員　計二十一條共捐銀四百二十六員

◎又藍晉臣君平捐大安當諸夥友認捐國民捐芳名列左

藍旺炎翁九圓　藍海泉翁九圓　藍永機翁九圓　藍龍章翁七圓　藍晉卿翁六圓　藍鏡先翁四圓　藍啟銳翁四圓　藍稗鑾翁四圓　藍晉來翁二圓半　林學近翁二圓　計十條共捐銀五十六圓五角

◎以上均列第四次共捐銀六百八十二圓五角

中華民國元年六月七日　新嘉坡中華商務總會公佈


○壽子廣告　啟者茲因雲南萬裕號陳克相前五年間有第三子名叫陳天柱年方十四歲許時在裕觀晉亭內看演福州班回家被黑不料與對面店鋪金器走往帆坡至今五年不見回歸．倘諸親朋如知下落．祈爲指示或是帶來萬裕內交賞銀壹百元．其使費仍然決不食言．此佈

民國元年五月十日　雲南萬裕號　陳克相　告白

●新法人壽保險廣告　與大利亞合衆國互相保險人壽有限公司創始於一千八百六十九年．份乃天下初次發起新法保險之人壽公司．並無股東所得之利全歸保者．不用將保費充公．厘互相豐益而已．每年入息壹千九百一十一年已有一千零二十六萬八千一百二十八元．存本銀五千七百四十三萬四千七百七十七元．

茲將該公司自一千八百六十九年開創時起至現時止之數目列明于左以供衆覽而示本公司之發達．

一千八百七十年　（收入保費）二萬二千二百五十六元　（收入利息）二百四十元　（支給保者）四千二百八十五元　（積存欵項）一萬八千四百八十五元

一千八百八十年　（收入保費）四十六萬六千四百二十二元　（收入利息）七萬一千零二元　（支給保者）八萬九千五百五十元　（積存欵項）一百一十一萬一千五百十一元

一千八百九十年　（收入保費）一百八十八萬零二百八十八元　（收入利息）五十二萬四千九百八十九元　（支給保者）八十萬零六百十八元　（積存欵項）八百六十八萬壹千零四十壹元

一千九百年　（收入保費）三百一十七萬二千一百九十四元　（收入利息）一百二十四萬零六百二十八元　（支給保者）二百五十二萬七千九百二十七元　（積存欵項）二千六百五十萬零五千八百九十五元

一千九百十一年　（收入保費）七百六十六萬八千二百六十四元　（收入利息）二百五十九萬九千一百零九元　（支給保者）四百四十一萬零零七十九元　（積存欵項）五千七百四十三萬四千七百七十七元

厚賞花紅　賠欵立清　保費低微　本公司代理人列後　亞細亞洲東南方董理人　也亞爾．麥士君　星架坡董理人　惹字打蘭孟君　諸君欲知保費價目及保險章程．請向本公司實得力三州府及巫來由聯邦之總代理人實德公司詢問．便知詳細．特此佈聞

The National Mutual Life Association of Australasia Ltd.

ESTABLISHED 1869.

Manager for South Eastern Asia. R. A. LYONS.
Local Manager. J. G. STRANGMAN.
General Agents for the Straits Settlements and Malay Peninsula. BOUSTEAD & CO.

西歷壹千九百壹十二年五月九號　新金山公利人壽保險有限公司披露

## 本坡

◉照錄來電 領事府本月六日下午二點三十分鐘接粵都督來電云新嘉坡領事并轉總商會暨英荷兩屬視學員曾棋磐山法國正郵船來希招待粵都督胡漢民

◉女界集議辦捐紀聞 本坡女界。因男界已開辦國民捐。而我女界亦國民一份子。尙寂然無聞。特於禮拜六日下午。假座同濟醫院集議。男界代表沈君子孝。到會演說借債之危險。自黃留守發起國民捐之後。四處聞風響應。本坡現已開辦。現諸女士具此熱心。亦議籌辦。諒鉅欵無難湊集。務望堅持毅力。以救國云云。李嬌女士起言曰。沈君所言。切中時要。請男界諸君歸向家人傳述。俾踴躍而出。帮辦事務。于事方爲有濟也云云。衆鼓掌。隨卽公舉名譽員多名。以備下次集議。遂搖鈴散會。

◉演戲助捐 前充北伐敢死隊之女士。遣散回粵後。特組織戲一班。專演改良劇本。警醒世俗。日前到安南開演。演畢取道南來。前數日抵叻。見各界捐助國民捐之踴躍。到國民捐籌辦處報知。願演戲數天。以爲籌欵之助。籌辦國民捐諸君極其贊成。卽議定期于禮拜五晚起。假座某戲院連演三宵。刻已舉定男女招待人員矣。開場內不設賣物。以省糜費。所收入場券金。特別位每晚每位十員。一號位三員。二號位二員。三號位一員云。想屆時熱心愛國之士。必踴躍往觀矣。

◉梟匪入埠訊案 本坡正梟匪昨早附搭火車。前往馬六甲審訊重大要案之犯人云。

◉看看扣工助捐之良法 頃接本坡綿利號黃君景瓜來函。稱陳君逢二。敝號之工頭也。茲願慨捐國民捐六十圓。先由敝號代墊。然後將工值陸續扣還。敝店係營魚業。每儎以二十箱計。工值一圓六角。每箱扣去一占。每儎應扣二角。扣足六十圓之額爲止。又大秥嶺頭人蘇君根登。亦仿此辦法。慨捐六十圓。照平時常價二圓扣去二角。扣至六十圓爲止。似此通融辦理。工人所捐有限。而捐欵所得匪輕。法至良意至美也。本坡工界中人。實占多數。倘能人人照此而行。則於國民捐務前途。誠有莫大之裨益。願我工界同胞。各據愛國熱誠。共擔義務。協力進行爲盼。

◉撤銷禁港 二月十六號本坡政府。因仰光有疫症出現。是以將該埠歸入禁港。現仰光疫癘已潛消淨盡。故政府卽將禁例撤銷云。

◉定時開幕 西洋人在小坡三馬路建築之禮拜堂。現已落成。定於西歷本月三十號拜禮日開幕云。

◉討償相爭 鷄羅實實得力。有一咕哩館。俱是邵安人所寓。昨晚七句餘鐘。寓內某甲向某乙索討舊欠。乙不但無錢交還。且出言不遜。遂至衝突。打作一團。寓內時□亦各出租護。黨羽旣大。爭鬥愈烈。由屋內打出街口。聲勢洶洶。如臨大敵。雖有和事老出勸。亦勸解不開。後警差紛到拿人。始鳥獸散去云。

◉有負委託 潮人王某。寓黎蘭尼實的力。在衞洛地方。開一畜牧場。畜養鷄鴨數百隻。倩宗人某甲料理。甲爲人外忠而內詐。驕諂以事人。王誤信伊爲誠實。買賣等事。俱交託甲辦理。甲前日竟將所養之鷄鴨。盡行發賣。挾資而逃。王聞知。追悔無及。卽往捕房報案。請差緝追云。

◉搶匪擒獲 潮人英亞奴。念二日携有銀一百八十員零三角五占。道經想美芝律。被同籍人吳其武。吳心漢强行搶去。打傷其頸。飛奔而逃。英貳傷往報捕房。警官卽送他入醫院醫治。派三十八號暗差偵緝此案。昨日差已將二吳捉獲。今日送案審訊云

◉命輕若鴻毛 閩人周捷加。念三日三句餘鐘。在洋羅毋甘。與當咕哩之潮人運木。潮人謂各扛一木。閩人謂兩人相抬一條。因此互相爭執。潮人執木向周腹中亂搗。當堂斃命。同伴卽報知海差。三畫七號巫差。幷三十六號海差。同往捉獲謝裕弟林揚弟二潮人送案。報請醫生到驗屍傷云。

◉痛毆淫虫 閩人韓某。登徒子一流。素行無賴。在鄉時與某氏婦有染。事情敗露。走避來叻。婦不舍。亦隨之南來。韓在二馬路稅一屋與住。時到幽會。昨日下午貿然而至。與婦行樂。鼓語喧騰。不復知人間有羞恥事。同寓某甲。惜其無恥。欲執其毆打。風聲所播。爲韓所覺。卽遁匿柔佛律友人車館內。藏頭不出。甲偵知。卽至該館伏於門外。俟其出而毆之。韓匿在內。約半句鐘之久。以爲無事。昂然直出。被甲執毆一頓。幷扯爛其衫。韓不敢與較。忙然若喪家之犬。飛跑而遁。見者鼓掌稱快云。

## 通信

致鍾芷溪先生書

芷溪先生左右。久未修候。時念在懷。昨閱報載。先生寄稿登報。因章君炳麟。爲修史院長事。我同盟會粵支部。急電北京反對之。策。閱者無不研究淚下。先生當世仁義。理論公明。令人欽敬。先生公論不蔽。下流不居。化除黨見。爲救大局計。者南京政府。堂堂內務部印信。亦被人所盜用。發電暨報云。袁世凱運動各報館。及各政黨事。種種違法。破壞大局。此有何面目以對大總統。今者我廣東同盟會。無故又發出處驚一電。攻擊章太炎先生。恐不利於吾黨。不卜何憂。莫非執事諸君往日作事糊塗。修史捐破。吾黨雖對天下人否。曰買金不怕烘。燼火。大凡實事求是。何必如此妄爲。此有何面目以對新政府。近閱各報。唾罵吾黨者衆。天下人共憤之。吾黨行爲不善。必以有强權無公理。吾黨者無。由此觀之。有何面目以對四萬萬同胞。革命中太炎先生。非爲人道。非常黨員。識者、無不欽敬拜服。且今仍用苦心建設。廣招人才。國棟樑。位居總統。理所應當。不料吾黨一日薄待賢能。正爲民。何面目以對各同志。爲龍粵人。章君浙人。何情之有。昔此有。鼓吹革命之時。拋擲金錢。不知凡幾。此爲國家計。夫何吾等。今日的達矣。勿再盲從。從而無益。若吾執事諸君。仍可言。見。人心解體矣。當局如此。設想何堪。此是少數不肯所守此。非我大多數之所願也。蓋武昌起義。非盡我同盟會人之功。爲照報紙記載。湖北之役。乃黎黃湯諸君等之功。上海之役。李燮和諸君等之力。江南之役。林述慶。程德全。李燮和。徐紹楨。徐寶山。柏文蔚。朱介人。蔣雁行。黎天才諸君等。及江浙諸軍隊等之協力。其役也。吾同盟會人有若干功。屈指計之。確無實濟之功也。何可與人爭權利。爭首功。願我同盟會會員。作爲天下之公僕。不願我同盟會會員。爭首功。公功較之。公僕名正。爭功者名恥。此有何面目以對各軍人。古云有功自然嘗。乞我同志諸君。知己知彼。保全穩健分子可矣。懇我先生作書同粵。婉勸當道。切勿再生枝節。過者改之。更換宗旨。協謀政見。天下爲公。同人幸福。不得不直言。爲同志害。先生亦不必過慮。曰。良禽擇木而棲。良臣擇主而事。從此而往。先生弟等隨之於後已。刻下錫礦頭者。工人有百名左右。弟賤軀無恙。聊塞告慰耳。謹頓。

民國元年六月二日 弟張爲龍拱手

## 承股告白

啓者漆木街門牌二百卅六號廣祥興號當鋪生理係合股開創向來無異今張厚德堂黃昌壽堂區潤九阮松如張兆良張名利堂梁錢志圖別業願將廣祥興號名下所得之股份頂與成德堂承受準期四月廿六日交易淸楚係退股人日前有與各寶號暨親友等揭借會賬等項及担保轇轕等情新爲早日與退股人理妥俟交易之後概與成德堂無涉今仍用回廣祥興號三字倘日後生理盈虧亦與退股人無涉特字聲明以免後論此佈

壬子年四月二十日 承股人成德堂謹白

◉茲將第五次認捐國民捐諸君芳名列左

高元發棧三千元 劉萬裕隆號三千元 藍金昇翁三千元
陳常記號二千元 陳萬成順號二千元 通合號二千三百元
沈萬成號一仟元 振發興號五百元正 和豐盛記五百元
藍鑫盛翁五百元 成發號綢莊二百元 李源成號二百元
計壹十二條共捐銀一萬七仟一百元

中華民國元年六月八日 新嘉坡中華商務總會公佈

◉茲將第六次認捐國民捐鼎盛興號內諸公芳名列左

林金結君三百元 林謀燦君三十元 林永善君二十五元 粘忠勳君一十六元 曾維藩君一十六元 林謀沈君一十六元 蘇清瀛君一十五元 莊丕唐君一十五元 李福茂君八元 黃伯達君五元 郭金沛君五元 蘇用廉君四元 林謀豪君 林謀雙君 林永卿君 林謀只君 林惠陵君 傅泰山君 各二元 李銀牌君 鄭復姆君 各一元 計二十條共捐銀四百六十九元

◉財發號內林蘭石即義權君一百元 又財發內諸友共捐二十元 計二條共捐銀一百二十元

◉綿利號黃景瓜君經募 金湛汕 陳逢二翁銀六十元 蘇根登君六十元 黃熙蟬君五元

◉陳金勝君一十五元 計三條共銀一百二十五元

以上均列第六次共捐銀七百二十九元

中華民國元年六月八日 新嘉坡中華商務總會公佈

## ◉新嘉坡中華商務總會倡辦國民捐及國內公債特別大會議案

民國自成立以來財政困難已達極點中央政府因而有商借外債之設施而各國財政團遂乘此時機挾以謀我同人聞耗時切殷憂業於月前提議籌辦國內公債呈請中央政府速定辦法頒布海內外一致進行在案本月四日下午三句鐘本會復開特別大會經全體會員議決實行倡辦國民捐及國內公債雙方幷行各從其便以冀厚集鉅欵用濟艱危決議後隨由各會員公舉勸捐董事協同勸募幷由在會與議各員首先簽捐以爲衆倡嗚呼天下興亡匹夫有責人之欲善誰不如我我僑胞素富愛國思想當此民國存亡千鈞一髮切宜各盡天職踴躍輸誠無論公債民捐務須隨便擔認幸勿觀望遲疑民國前途庶幾有賴矣予文毀家紓難卜式輸產助邊彼何人斯我僑胞其勉爲之也敢同人當灑毫以待紀功

△◉茲將首次公舉各帮勸捐董事芳名列左

黃甫田 羅東甫 林南樂 饒仁石 梁文甫 趙沛棠 陳敬庭
謝樹春 廣興 簡弼臣 吉祥泰 源濟平 祺生棧 吳廉泰 義安棧
澤生 廣興隆 歐陽紫雲 朱廣蘭 胡明軒 新亘泰 棠敏修 發盛
吳有勝 廣恒 羅奇生 羅致生 朱廣元 朱有蘭 廖正興 王邦
爲章 沈雲石 陳德潤 林裕祥 吳順植 盧新科 陳敬堂 謝
隆 黃仙舟 藍金昇 元發棧 高暉石 萬成順 陳若愚 萬裕
劉陸鎭 榮利 沈佳銓 振發興 沈佳然 通合 陳成美 陸發楊
乾珊 榮豐 劉尊三 通美 林義順 兩豐 朱留芳 松記 郭思廉
和祥 張耀軒 沈萬成 沈東生 萬順 陳吳蓮峯 林龍相 兩順利
陳紫青 南興 合記 王邦國 再合 吳順榮 永萬成 吳鏡澄 源成
李省三 裕茂 周錦裕 利豐 陳捷綿 和豐盛記 陳清鋭 楊添發
楊樹孝 萬德成 林德福 乾興 吳兩家 福和 楊文國 源和 張鑑
生 萬利 豐實元 廣南盛 昌陳乾初 益成 陳愛宜 永元 薛來春
滙昌 沈子振 郭修竹 萬豐 劉炳爲 藍偉烈 和合 沈玉
炳利 沈敬美 郭開隆 郭純合 謙 陳子栗 四順 陳子榮
鏞
暉 張殿華 陳榮光 藍秋山 郭振卿 葉耀庭 楊錦昌 鍾小亭 黃澄
星海 湘 藍晉臣 藍鏡清 周應波 曾添舉 古愼卿
何秋谷 湯湘 劉仁 侯良 歐陽仰山 陳癸添 鍾鴻添 許富
古蔭南 何彌高 黃玉麟 姚俊修 林鏡秋 鍾敬齋 陳翼
扶 恒成 王紹經 陳開國 盧熙耀 林熙普 瓊源 豐實 可
輝 永吉安 德盛 榮發 錦成
源 昌 錦和 萬合丰 豐泰 鴈隆 永吉昌 新源昌 新
同益 會和 豐 恒 豐 榮 源 三盛隆 錦泰隆 綸彰 新瓊盛 和
豐 朱源利 錦春 盛隆 陳錫卿 德裕隆 林榮祥
張善慶 陳仙鍾 嶭武院 張鈺文 周潤亭 林竹齋 陳嘉庚 魏正
忠 王會疑 林中華 吳忠信 陳紫居 劉
文南 李智安 黃福源 謝有祥 林推遷 張扶來 顧石覺
張順齊 楊淸海 張崇崧 陳 蘇德天 李江泗 陳齊賢
楊萬慶 王子松 益昌 陳嘉祥 承日興 黃則敏 益成 邱國瓦
吉美 陳先進 錦南興 林長美 金福和 黃安鄰 振和 葉炮 源順
林文猛 鼎盛興 林志義 聯盛 鄭訓復 益美 石淸岐 新開茂 蔡文
姜 曾源 陳子總 竹安 陳金秩 協利 葉淸柔 源隆 洪福彰 新開茂
昌顏 文綿 泉德 李留梓 益順 李春風 怡興 許明泉 錦德興 林
得寶 新成發 陳鳳岐 同萬興 姚利竹 新合吉 李淸井 振發
興 洪計 德安 陳存良 義德 周壬鑫
直 泉茂 李江海 志成 曾啟讓 綿錦林淸沙 德隆陳其宗 瑞興 林箕菊 湖直 蘇正
泰 豐王 松相 萬隆號 成安 劉鑑品 四合興 楊友平 聯安 林應欄 黃
長 裕傳 長榮 源成發 陳文卿 合成 洪水 着 林文慶 協隆 葉淸欄 許
廷芳 瑞利 楊振文 陳武烈 葉玉榮 王金鐘 福盛公司 李星
乃强 開源隆 協隆源 林淑姿 藍鑫盛 協隆興 鏃

中華民國元年六月五日 新嘉坡中華商務總會公佈

◉啟者新到民國旂標萬安池酒在法國作好酒由唐革命興漢專辦此酒卽爲犒軍水陸軍中飲得此酒蓋稱佳味入口純和精神爽快現今配來實叻發售僑商 貴客要買可認三星藍紅雙旂標爲記庶不有悞寄兌列諸號下上此佈

振源興 德發 泰昌 會豐商店 泉源 源美 源發興 陸南
興 生源 芳美 黃德和 天興 坤興 利生 瑞合盛 天寶
華 新同益 華益 奇興

壬子年四月二十日 千



● ◯ 緊 魚油酒廣告

◉夫人之身體關緊最重者頭爲腦爲頭腦發病累及全身四肢憊倦寢食不安欲急治急可向時常交易之藥房購買士丹頭痛藥餅一盒如法吞下病卽霍然此頭痛藥餅名聞天下發售於市將及二十年人人樂用歡悅購買因其奏效神速能令痛者一服立時爽利免受頭痛之苦居家宜時存貯一盒以備利物濟人之用蓋頭痛之病發生甚速痛苦不堪立服士丹之頭痛藥可以藥到回春也貯藏此藥者受益豈淺鮮哉特此佈達希爲注意焉

◉丁此二十世紀工商爭戰時代作工者應補養其身體使筋骨強健氣力充足方能作事出衆營謀獨擅若男或女身體羸弱作事能出乎人之上者果有誰焉是欲作工者欲得身體之健全作事出人頭地除服士丹緊魚肝油酒別無更良之善法此油酒能止邁咳嗽能開胃消食能補精益血百倍精神使瘦者肌肉充盈變爲肥胖誠養身之主藥也其味清香適口服後必然歡悅欲購者請向各藥房買用必得士丹緊魚肝油酒之眞貨也蓋此佈聞

◉蓋凡强壯之孩兒其體魄如積氣之具滿藏生機者一縣有欠妥之象或面色青白或精神敗怠情或胃口不開或言詞懶說爲父母者應當復其體魄欲復體魄以開胃口爲先可服士丹之緊魚肝油酒必能有效且此藥香甜適口易于服食並無苦澀氣味令小兒不知有少許油酒在內也不但小兒有益卽年紀老弱之人服之亦能開胃健質充盈請諸君向常交易之藥房購買士丹之緊魚肝油酒便得眞貨無誤謹此佈聞

◉夫人以頭爲主斷不可使之有病若一發病則人生歡樂之境必爲所敗世界之人因頭痛而敗樂境者屢難悉數不但敗己之樂境已也且可擾及傍人之安樂然欲免去此患立服士丹頭痛藥餅一盒可以立卽消除居家出外更宜貯便此藥潔白如雪並無雜質在內若一遇頭痛服之其精神之清爽無可比喻也諸君如欲購買請向常交易之藥房購取便能得眞貨無僞特此佈聞

Frederick Stearns & Co.

DETROIT, MICH U. S. A.

西歷一千九百一十二年五月十三號 公司謹白

## 京省

⊙國務院新聞記者招待所之開幕　五月十六日午後二時、國務院新聞記者招待所開幕、北京同業到者十餘人、主人之唐總理及各部總長、先後蒞席、首由總理陳述借比欵之經過、深憤四國資本團之迫脅、以至談判決裂、熊總長到京時、對我言、對外國人不必如此激烈、總長遺撥日嘔了外國人之氣、才曉得我的苦楚、且言南京用去之錢、百分之九十五、全爲軍餉消費、至於孫總統及各部總長、均異常克己、我到總統府吃飯時、飯菜僅一塊洋錢一席、惡劣不堪、我笑謂諸君自奉如此、恐將害病、夫熊總長言、南京政府之決算、非常難辦、因爲從前義勇、北伐時候、種種軍隊、各領軍粮、並無帳算、至今日亦不好從那裏算起、究竟用去之錢、祗漢冶萍抵欵二百萬、蘇路押銀三百萬、及用鈔票五百餘萬、我今收借欵三百餘萬、即專爲收買軍用鈔票、並歷述到京、與資本團交涉之經過、談話中時間以有趣之談話、及纖細之雜談、四時退席、至別室、饗以茶點、盡歡而散、並定以後每日午後二時至三時招待記者云、

⊙陸軍部呈袁總統裁兵章程八條　一每省裁兵若干名、由各省都督主張、二未撤之先、由都督派員分別考驗、三强壯者仍留充兵、老弱者遣散回籍、四遣散兵士、發給恩餉一月、五經革命戰役者、恩餉外另給紀念銀牌、六願墾殖者、由都督給資送往墾地、七裁兵用欵、由都督造詳細清册按月報部、八各省都督、先將裁兵用欵預算電部請欵、

⊙副總統未暇赴京　參謀部接副總統電云、參議院國務院均已完全成立、本擬即行北上、惟與樊兩君均未視事、接替無人、建築武漢各事、亦關重要、且宗社黨人散佈武漢、現在萬難北來、參謀要政、均由次長負責、並請次長赴參議院席代表宣布政見、所最重者、在統一全國軍隊、實行軍事教育、軍官久任、制兵減餉加餉、至演畫戰策、測量地圖、皆軍事上應行之政、不能謂爲政見云、

⊙大總統命令　五月二十三日、臨時大總統命令、軍人以衞國保民爲天職、即以服從命令爲天性、古今中外、咸同此義、凡上級軍官之命令、俱有絕對服從之義務、不明此理、則喪失其當然之人格、不啻戕賊其固有之天性、天怒人怨、爲五洲萬國所唾罵、辱莫大焉、將恃此毫無紀律之軍人、以衞國保民、豈不可危可痛、自軍興以後、四民失業、分散流離、所仰望於軍人者、責任何等重大、若不能恢復秩序、戢暴勦强、無論内問天良、固多慚欵、即以一身利害而論、軍人同是國民、而衣食所需、又無非同胞擔負、試思蹶無家室、雖無昆弟、被人滋擾、情何以堪、設身處地、能無痛恨、且軍人不守紀律、必至牽動大局、圖一時之放恣、忘國勢之傾危、國之不存、身於何有、追原禍首、孰執其咎、故欲保國衞民、必先服從命令、使全國軍隊、如身之使臂、臂之使指、萬目一的、萬衆一心、起國民愛敬之感情、即貽己身以無窮之福利、本大總統素以衞國保民爲宗旨、而軍人能否衞國保民、即視其能否服從命令、深望我軍人以本大總統之心爲心、視國民之苦樂、與軍人之苦樂爲一體、乃能保全榮譽、鞏固國基、是用三令五申、不憚諄諄告誡、各該將領、其傳知此意、俾各懔遵、此令、

⊙又令　昨因袁鴻祐在喀什噶爾被戕害、已任命楊增新爲新疆都督、惟南疆一帶、幅員遼廣、民居衆多、亟宜速籌鎭撫、以靖人心、而維大局、前任都督袁大化、現尚在新、著派令督辦南疆勵撫事宜、所有省垣及南疆軍隊、均准接制調遣、迅將應辦各事、會同楊增新妥爲辦理、此令、

⊙又令　任命馬福祥爲甘肅寧夏鎭總兵、楊廷溥爲新疆巴里坤鎭總兵、此令、

⊙又令　安徽民政長孫毓筠、電呈病尚未痊、懇予免職、應即照准、此令、

⊙海軍部劃分政令　世界各國、陸海軍政令、皆係劃分、吾國亦仿此、如陸海兩軍部外、特設參謀部是也、惟海軍總長劉冠雄、欲總攬海軍政令全權、擬於海軍部内、附設海軍司令處、殊背學理、海軍部編制遲遲、尚未發表、職是之故、幸黎副總統日前來電、力主劃分、故海軍軍司令處、現已確定隸屬於參謀部、茲將黎副總統電文錄下、海軍總長劉次長湯鑒、民國初立、海軍作戰機關、未能專設、擬暫就參謀部内、設立海軍軍令司、聯絡海陸統一國防、計無有善於此者、除分電總統外、即望貴部贊同此舉、元洪叩、

⊙西藏又見告矣　西藏在前清時代、其達賴喇嘛、本已逃遁、近復有仍行歸藏消息、總統府中、前曾屢得蜀中急報、而以鞭長莫及、遂任命鍾頴爲西藏辦事長官、以鍾在藏久、熟於藏中情形也、日來鍾長官連電北京、聲請藏中純恃東蜀接濟、自去秋以來、惠協之欵、分文未繳、縱以忠勇鼓勵將士、支持目前、而巧婦終不能爲無米之炊、務懇速飭銀欵維持、毋使藏番乘瑕蹈隙云云、聞總統府中得此電後、即發交國務院會議矣、其議如何、俟探得再詳、

⊙漢口之新風流宰官　夏口知事一缺、當華洋交涉之衝、非有政事經驗、外交圓敏之員、不能勝任、茲聞夏口知事之徐蘭如君、乃一書生、佐治員又不得其人、故蒞任未久、笑柄日出、頃聞内務司、有委馮某接任之事、現在牌示未出、委札未下、已先有人向馮某運動求差說事、馮亦以夏口知事自居、預在朱姓妓院、購定妓女金紅爲其臨時太太、(武昌軍政各界之娶妾、或包娼者、朋輩皆以臨時太太調侃之)計身價錢一千八百串文、風流宰官大破鈔矣、將來不取償于吾民、於焉何取、


◉新貨辦到　啟者本公司向業伙食辦館生意由泰西辦到各種食物大爲賜顧者歡迎是次新辦到上好肉腸此肉腸如德國正期郵船用以欵客者無異有補血壯胃之功甚有益於人之身體也又辦到兩磅庄之洋餅干每罐取價銀三角正此餅干經衆各醫生考驗皆云最合於衛生爲食物中之妙品　諸齒光顧請新早臨爲盼此佈

J. LEVY
No. 10, Robinson Road.
羅敏申律門牌第十號里美謹啟
壬子年四月初四日

敬啟者余纔新創一接生事業寄寓於中野先生處即新加坡小坡二馬路門牌四十六號余受日本長崎之鄰加氏瑪醫院所委通精接生之藝業有十年之閱歷當能使有間於余者心滿意足敢求賜顧
日本神農大藥房產科
接生婦恩仁崎督子啟

ANTI BERI BERIN
●東洋之大發見●
都築軍醫正新到專治腫症即脚氣症之靈藥此藥乃日本都築軍醫正親自創製之藥也能愈腫症經已馳名此藥共三種一爲藥水用以針灌入體二爲丸藥三爲藥粉此藥不但能使重病立輕若用於未病之前且能藥病不生抑殺危機而解心悶緣此之故居熱帶者宜常存此藥而居樹膠山者尤特宜有之也此藥用治筋虛心疾及腸胃積腫諸病其效亦大焉亦可用治因胎中有孕及大便閉結所致之腫病凡受大病者如脚氣冲心之症若用此藥灌之入身必驗其效之神速此灌法乃中野先生始自親用者也
功效至高價則極低
代兌處日本神農大藥房二馬路門牌四十六號
同分房牛車水一百三十六號
●脚氣特効藥●
ANTI BERI BERIN

○急救回生藥　ANTI BERI BERIN

○脚氣症者之福音　試而獲愈
壬子年三月十五日
日本神農大藥房電醫科房啟



沙士解血毒藥水　兒咳嗽甘藥水　刀傷止血藥水　臭狐搽藥水　追風松節油　花柳白濁丸　開胃補血丸　風濕腫痛搽藥水　金雞鐵樹藥酒　跌傷打傷藥水　小兒牛乳膏　追風濕壯筋骨藥酒　補身牛肉汁　仙仙膏口丸



⊙東方痔瘡膏藥廣告　啟者本藥房現製有東方痔瘡膏藥此膏藥能止血止痛若患痔瘡者服之則痛苦俱無誠妙藥也　諸君賜顧請到本坡時厘基律門牌一百零一號斯第地士篤沙厘木藥房面商爲盼
長[illegible]斯第藥房謹白

旅滬庇利河君玉照

◉穿衣須賴妻助　因其患風濕慘痛之故也韋廉士大醫生紅色補丸驅其風濕之毒使之得享康健
永絕風濕之法惟一即驅其血中所有致風濕之毒而已韋廉士大醫生紅色補丸二十餘年來已明證其有治風濕之功者不可勝計矣近有讚揚韋廉士大醫生紅色補丸爲治此慘症之妙劑嘗謂人曰余患風濕骨痛多年因服是丸之後去冬竟不復發誠爲第一年之幸遇云又有庇利河先生亦曾如是言之惟彼獲愈已閱五年矣庇利河先生者上海江西路八號利盛洋行之大寫也暇時性喜畋獵一日出獵過雨衣履盡濕從此風濕侵骨醫藥罔效試觀其自述之詞如左云○余初覺肩甚軟弱繼則腰痛手莫能舉後則愈痛愈劇慘苦莫名晦時偶臥床頭痛不可耐轉身反側亦甚疼痛睡間如有人以刀刺骨突然驚寤每日穿衣常賴妻助嘗試多藥毫不見效及至五年前有友人勸得韋廉士大醫生紅色補丸之益者勸我試服此著名靈藥三瓶之後大有轉機(未幾肩痛全消夜能熟睡晨起辦公精神爽適今則身體復原强健如恒矣)韋廉士大醫生紅色補丸能使軟弱不潔之血轉爲稠濃鮮紅壯身補腦已治無數所患血薄氣衰腦筋衰殘胃不消化風濕骨痛皮膚炸裂山林瘴氣以及婦科諸症

此係丸藥眞樣謹防影射假冒

各處商店藥肆凡經售西藥之處均有出售如內地無從購買可直向星嘉坡總郵政局對面吊橋脚靠擀士得生藥局函購亦可價銀每一瓶一元二角半每六瓶七元星嘉坡銀郵費不取



咁嗎施有連保險有限公司告白

COMMERCIAL UNION.

本公司實貯存銀一百五十兆元正

啟者本公司實備資本豐足專保海面保險及陸上火燭燕梳非担保事宜毋論本埠與外埠等處皆能投保取價極公平且賠償快捷倘有賠償銀項即在星嘉坡支理毋庸往返磋商遷延時日誠爲埠中保險公司之第一快捷也此佈

星嘉坡司理人殷心　總書記張仲賢

辛亥年正月初五日



△公明英加力百補藥酒功用說

此藥酒氣味純和最爲淸甜易於入口服之能補血調經種子此藥乃由頂上葡萄酒同肉精麥芽精製練而成經名藥師驗過亦蒙各大名醫稱贊此藥製練之妙治病之奇在本地方大英國及荷蘭國本局收有六千餘封信贊美此藥之靈驗云

英加力是何說
英加力乃頂上麥芽精肉精葡萄酒合製而成故名之英加力本局不惜工本費盡苦心費盡日期全化學師考究用法取靈草精液製練而成使人服之有益

英加力有何用
凡人身體懦弱服之即見有力筋骨壯健常服即能祛病延年固本還原

英加力能使身體肥健開胃四肢有力全身雄壯凡人常服英加力可免所有病症或四時疫氣攻身

英加力能助生肌肉若遇頭痛喉痛風痰骨痛及偏風等症服之效驗非常

英加力能養精神舒暢腦筋服之即可高枕安眠

英加力能治人久病後弱病後欠補及前天不足後天失調以及總胃風寒流涕咳嗽至一切腸痧不舉半身不遂風濕癱瘓手足攣曲數年眠床不起及酒風腰痛等症服後不獨病除且能滋補眞元舒暢經絡宣通氣血誠英加力之功在於百藥之上矣

英加力醫病服食能使病者易痊

六千名醫執照　公明英加力各名醫日日用以治病以爲此補酒勝於別藥千萬倍矣在大英國不下六千名醫日用之治病並贊此藥之靈驗　本局存有六千餘封各名醫信奈其稱贊嘉同于左故不暇登於報使　諸君全覽爲警戒假藥

天下各物均有假冒近有無恥之徒漁利假製望顧諸君幸認眞公明英加力字號爲記方免魚目混珠英加力乃由頂上葡萄酒製成非比別家假冒用次等酒則氣味辛澁難服

老年　中年　幼年

小子與之常服即見氣血紅赤中年常服氣血充足多生子女老年常服骨節有力冬不畏寒誠長幼鼎一補劑也

英加力已馳名二十餘年在英各屬茲擬普告同人故特譯華文字俾中國萬千諸沾其益焉

大英國倫敦公明有限公司監製
總代理人新加坡士庫街門牌十四號　孟嘉大藥房發售

大英壹千九百一拾年十月廿九號　孟嘉藥房啟



◉招徠廣告

◉本公司專賣電鍍金銀器皿及銀器物件兼具刀叉等物與各欵生銅熟銅古玩如公館或酒店或住家爲鋪飾配置古玩以壯觀瞻又可作贈送友人爲禮物之用諸君如欲採辦者新到本公司取貨物圖畫目錄一覽因其種種式式皆玲瓏精緻可以一目了然也本公司總行在星嘉坡馬六甲實的力門牌第一號并分設枝行在吧城泗水三寶壟等埠倘蒙賜顧請移玉貴臨物美價廉志在揚名此佈

JENNY & CO., LTD.
Orfèvrerie & Cuivrerie d'Art
SINGAPORE.
Raffles Place, Corner of D'Almeida & MALACCA STREET

壬子年三月初三日



●嗎根代理即有利銀行告白
毡尼有限公司謹啓

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左
本行批准共備本銀一百五十萬磅　收定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　餘積項共有三十六萬五千磅
本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以五先半息算　六個月限期者以三八仙息算　三個月限期者以二八先半　來往短期數則以二八仙按月計算
凡屬本銀行應爲之生理本銀行均可承造諸君光顧請移　玉惠臨面商便妥

大英一千九百十二年亦不里月廿八號
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下

## 廣東

◎黃埔設所驗疫政府並無准行　香港華商公局鑒。連日接僑商公電。關于黃埔設所驗疫一事。查前由省會表決。政府並無准行。至衛生司所設在南石頭之診疫院。係自由留醫之所。應請轉知各行僑商。幸勿誤會。爲盼。都督胡漢民宥。

◎都督府外收發處致報界公會函　敬啓者。每閱報紙。時有督軍龍統制事。稱之曰軍統。須知兩鎮以上。方設一軍統。新制謂之軍長。嗣後對於龍統制之稱謂。於警衛軍則稱副司令。於綏靖處則稱會辦。以符名實。再前閱報紙登有清鄉事宜。內有云。一律以鎗炮勸洗等語。其實并無此言。飭令繳械則有之。應即更正。以免清鄉人員誤會。嗣後凡關于清鄉事件。可到陳軍長處調查清楚。方可登載。以免失實。特條函佈達。祈即轉致各報爲禱。順頌日祉。

◎謝英伯滿肚牢騷　五月念六日。吳川留省各界。追悼朧雄黃炳堃二烈士。假座于天官里吳川共和求進社。會內陳設生花儀器。形容可觀。是日到會者二百餘人。極形踴躍。先由易次明宣佈開會理由。報告禮式。繼由黃坤山宣佈二烈士歷史。略謂朧雄烈士。在辛亥年三月念九。殉難。黃炳堃烈士。于庚戌年正月初三爲國捐軀等語。嗣由彭石臣讀禮。唱三鞠躬。陳泰初讀英文。禮畢。茶會而散。各界送輓聯甚多。難以盡錄。茲擇謝君英伯一聯錄後。（當年知己惟屠狗。此日驕人盡沐猴。）

◎愛國之學童　廿七早仙湖街。有一學童。年約十歲。左挾書包。右手持四銅仙。沿途問人國民捐局在何處。旁人即詢其故。童謂昨日先生講書。須要各人盡力捐輸以救國亡。我有四銅仙買食。將此捐之。或可救國亡也。五尺之童。熱心如此。一般殷戶。當若之何。

◎潮商熱心國民捐　粵省自商界鼓吹國民捐。凡屬熱心同胞。皆異常踴躍。有廣潮帮殷商方耆秋。先自捐資百元。擬反潮洲提倡國民捐。想粵人好義急公。不轉瞬間。當可募集巨欵云。

◎開平有匪擄城　新昌來電。都督軍統民政司廣陽軍務處報界。轉開平僑省紳商學界鑒。張橋張姓。召集奢匪。張忘形韶張有興等。聚黨焚刦。初日糾匪數百擄城。縣勇死戰。被戕多名。傷匪數名。鄉勇協追。分投逃去。搶獲匪旂竹梯多件。縣長清鄉在外。率隊回城。捕追不及。聞匪糾黨再陷。闔邑生靈。定遭塗炭。紳等赴縣呼籲。以迭電無覆爲詞。似此推延。民命何堪。迫請迅調重兵。以救危急。開平紳商學界伍鬱清等叩艷銑。

◎匪鄉須有綫工乃可辦　南海縣長盧棣政。因縣屬盜風猖獗。民不聊生。日前親督濟軍。馳往平洲沙口大富等著名匪鄉嚴辦。匪等已聞而生畏。惟縣屬地方遼濶。萑盜如毛。非再行按鄉嚴辦。斷不見功。但辦匪全靠眼綫。若無可靠之綫。則眞匪在目前亦無人認識。故凡遇鄉人到署報案。與及攻匪。均諭以如該鄉能有人出當眼綫。帶引官兵入村圍捕。即爲嚴辦。倘鄉人畏首畏尾。無人肯當綫工。則日日稟控。亦不能嚴辦云。

◎順德縣長之新猷　順德縣長。會同培康兩營。赴陳村新墟基龍眼洞。圍捕各娼寮賭館。賭匪紛紛逃散。隨提獲二匪。身有短槍炸彈劍仔等物。娼寮賭館。一概查封。目下各種賭博。暫時停止云。

◎民團劃歸綏靖處辦理　胡都督示。查各屬舉辦民團。前經飭由民政司辦理。惟民團性質。原爲綏靖地方而設。現廣東全省總綏靖處。刻日開辦。而各路綏靖處。久已成立。所有各處民團。自應由總綏靖處。及本路綏靖處核辦。以資聯絡而昭畫一。合行示諭各屬民團團長知照。嗣後一切事宜。均應由總綏靖處。及本路綏靖處核辦。不得私立名目。擅行募勇收欵。其經前已稟准立案者。亦應一併補呈查核。各宜知之。切切此示。

◎綏靖處不得招集閒人　胡都督令各綏靖處。毋容留閒人文云查各路綏靖處。爲軍務機要之地。理宜嚴肅。乃聞近日恒有託稱同是同鄉。或藉親密友。紛紛晉謁求謀差委。隨意食宿。殊非慎重之道。易長奔競之風。自應制止。以肅軍紀而節公費。除分令外。希貴處查照辦理。毋再招待閒人。容納居留。是爲至要。此令各路綏靖處督辦總辦。

◎居民遷徙　河南居民。向以某軍駐紮可保生命財產之安寧。咸稱頌不置。近則隊伍遷出。商業凋敝。行人戒途。街鄰敢怒不敢言。矧橋裏地方。則賭博遍地。警察權不能過問。前雖經河南鎮公民會稟禁。亦屬無效。若長此不整頓。地方將不堪設想也

◎新會除一巨害　新會城有謝洪謝買者。著匪也。平日無惡不作。反正後。在民軍隊長鄧彪處充當排長。惟賊性不改。結連著匪李佑馬熊鄰陳猶顯濃。七堡師傅灶等。聯成一氣。四出行刦。並迭向寧陽鐵路公司投函打單。經總理陳宜禧將打單原函。面請李縣長拿辦。月之二十一日。由李縣長偵知該匪衛潛匿瓦片地謝家祠內。即督飭衛隊。馳往搜捕。當場捕獲謝買一名。而謝洪則已聞風逃去。其謝買一匪。已解交猪頭山行營訊辦矣。

◎破天荒之訃聞　頃見廣東中民報。登載陳氏訃聞一則。極有趣味。特照錄如左。可見民國之無奇不有也。

不孝延祥。罪孽深重。不自殞滅。禍延顯考。歷充廣東亞洲公會佗城各報主筆。元和兩等小學堂校長。番禺花地小學堂校長。諱慶琛。號澹香府君。因**登載東南關商民訴詞。**痛於中華民國元年。四月六號。突被中原報人郭唯滅。楊計黑。李競生。黃十等。糾同該報夥伴多人。牽到警區。**未經審判明確**九號酉刻。慘被廣東代理都督陳烱明。**飭衛隊鎗殺于東郊**溯生於己未年十二月初三日未時。享年五十有四歲。不孝延祥聞變。愴地呼**天奔救莫及**親視含殮。遵例成服。哀此訃聞。

△◎三月廿七廣東救濟捐會謹並宣佈二月以前一截進支大畧數目至詳細處俟收完後造徵信錄呈覽

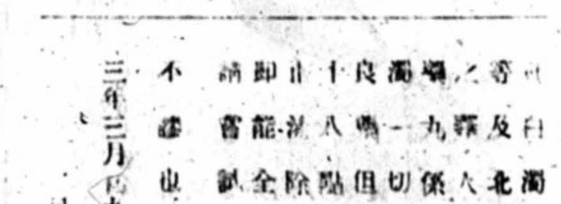
一進來捐欵銀一十五萬四千一百一十六元九角
一進銀行除扣前揭滙息外仍得息銀三拾三元九角
　共進銀一十五萬四千一百五十元零八角
十月廿二支滙粵東漢民港紙銀五萬元除佣實叻銀四萬零零三拾七元四角半
十一月十七支滙粵東競存港紙銀五萬元除佣實叻銀四萬零三百壹十二元半
全日支滙南京逸仙銀陸萬九千四百四十五元除佣實叻銀五萬三千三百三十三元
壬子年元月二十八日支滙粵東競存港紙銀二萬元除佣實叻銀一萬六千四百九拾元
支滙銀共電費銀二百一十一元八角五占
支國事共電費銀一百四十元零七角
支爲代議士電費銀六十八元七角半
支三報館告白印件筆部等一千一百三十二元五角半
支歡迎會二次七十元零八角九占
支才庫伙夫等工銀二百三十元
支派傳單各占厘車等五十五元九角八占
支郵票七元
支响鑼元半
　共支銀十五萬二千零九十二元四角八占
除支仍存銀二千零五十八元三角四占　另後收未計
中華民國元年六月六日　廣東救濟保安捐會謹啓


●承股聲明　啟者小坡鉄巴虱巷門牌第十號合順號菜只磁器什貨生理自己亥年六月間郭竹抱林記福謝添爲三人合夥開創向無異議今因林記福謝添爲兩人志圖別業願將名下股份退出於本月十二日請到公親張耀翁鄺瑞宏翁滿理仁翁蔡龍寶翁四位蒞臨將合順號生理貨物家器店底一切核算全盤歸與郭竹抱承受如林記福謝添爲份下所得生理母利銀項當公親面前收領清楚其名下所得之生理股份亦即日當公親面前註消以後合順號之生理盈虧不干林記福謝添爲兩人之事倘林記福謝添爲兩人從前有與各寶號來往揭借滙對擔保等事惟向經手是問與承股人合順號郭竹抱無涉特此聲明以免後論此佈

中華民國元年六月三日
舊曆壬子年四月十八日　承股人合順號郭竹抱告白

新嘉坡小坡大馬路中興大藥房謹白
眼注入理四滴每日二三次立刻見効
詢眼科之神藥也　△每樽一元▽

中都咪爾白濁丸




白濁丸於歐西人
及北京天津各處
尊之人氣不減此
濁丸係善花柳白
濁一切血淋等症
良八但此丸之內
十日除毒服則於
即能全愈有數日
請嘗試之人知者
不盡也　法京貨廠公司廣告
三年三月廿九日
星架坡中興大藥房代售　長十十

老翁壯陽種子丸
潘敬菴　老翁壯陽　種子丸

經曰男子構精　萬物化生　所以精不强　則胎孕難成　非妻妾之罪也　往見世人無子者　每謂命裏生成　不知身體虛弱　何能種子　男有十弊　分別詳明　心動陽
物不舉　一弊也
不久堅　二弊也
不雄壯　三弊也
無珠　四弊也
洩難固　眞精
白濁遺精
多小便腰酸腿軟
也　尿後反滴
花　八弊也
陽物短縮
心驚恍惚夜不安
也　男子有此十弊
婦房事失歡　是以多多
妻妾亦難受孕　不免
有乏嗣之嘆　皆由心腎不交　虛虧之故　患諸症者　請到本堂取丸　早晚服丸三錢　鹽水送下　連服數日　自能添滿精髓　陽物異常雄壯　堅舉無比　任意交歡　固精久戰不洩　可能廣嗣　百發百中　凡子嗣艱難者　最宜常服此丸　强精壯陽　女服本堂調經烏雞丸　並行交濟　一則種子之道　如操左劵矣　凡欲多壽多男　請嘗試之誠種子第一之聖藥也　每盒價銀一元

婦人月經不調　臨經肚痛　服之百發百中

經期肚痛烏雞丸

本菴自開創以來　製煉經期肚痛烏雞丸　功效之迅速　經已馳名中外　久爲諸公賞識　統計中外各埠　每年沽出數萬　可見此丸消流之廣　活人之多　其功用專治婦人
經前肚痛　經後肚痛　臨經肚痛
經期不准　或前或後
或多或少　或久或暫
或淡或紅　閉經不通
經流不止　血色不勻
血凝氣滯　四肢困倦
精神少短　頭暈眼花
面黃骨瘦　骨蒸潮熱
心翳胸滿　咳嗽吐痰
血山崩漏　傷胎小產
各等危重之症　服之即見神效　凡婦女未孕之前　服之可以調經種子
既孕服之　可以安胎寧神　臨盤服之　又可以去瘀生新　培元養血　如婦人子宮虛冷　難於孕育者　連服此丸二三盒　無不立效如神　百發百中　屢試屢驗　誠女界調經之聖藥　肚痛之金丹也（服法治症詳注單內）每盒價銀一元　每打拾元

●〇正鋪在廣東省城太平門內天平街

分售處
大坡大馬路會豐商店　小坡大馬路醉瓊林酒樓
大坡漆木街廣祥興醫局　小坡大馬路保寧堂藥局
庇能新街中法大藥房　芙蓉埠戲院大街天珍號
嗎六甲吉寧街廣和生號　吉隆坡奕勝街永興號
霹靂埠衛生堂藥局　巴城小南門中法大藥房

總發行星架坡大馬路荳腐街口潘敬菴謹識

洪桂昌

天下第一白濁丸

專治尿管刺痛敗精白濁黃淋血濁二淋全愈每服五角雙料一員

△◎此散即刻止痛干水拔毒生肌此散一到不臁不爛銀五角

元搜毒膠

本堂始創此膠專家秘製解毒得法有益眞元症無大小即見功効每膠一打價銀五元雙料十元一次食完用法功効均詳單內花柳新積症均以此膠爲聖藥每料一件貴客請認招牌氣味甘香入口便知其有益身體十年舊症一掃而平也〔石叻長泰街〕洪桂昌啟

壯陽有力　種子必孕　限固精本　身體有益

壯陽種子調經固本丸

男子食之補精　婦人食之調經　精足精神爽利　調經生子必多
老人食此丸　延年益壽　房事强壯　老蚌生珠　每丸實價
分　鹽水送下　價銀壹元

奇甜屎丸　包好聖藥

△◎治症用法均詳單內每料銀五十員雙料一百員洪桂昌啟

包醫花柳　治症最多　藥料最真　[illegible]最老　止痛最快　[illegible]最速　天下無雙

余在香港各埠贈醫一年內醫各症歷著靈効久已名揚中外矣近年多有南洋同港就醫者路途遠涉症重身苦甚爲可憫特設分棧石叻長泰街俾得就近早醫大小各症務期快好特將醫症緊期列左倘有貧窮者不取分文謹識也
三日止白濁　七日愈疳疔
五日消老鼠　十日愈楊梅
廿日消瘰癧　即日好五淋
卅日消瘋症　七日止虫行
一月愈陰疳　五日愈陽痿
其餘花柳外科各症皆限日全愈用藥不和亦無後患
老舖香港上環大馬路分棧粵東省城下九甫佛山峒街　江門竹椅街　澳門四孟街上海三馬路

石叻牛車水戲院街尾門牌六十號美有記謹啟

KATZ BROTHERS Limited. SINGAPORE.

一打 百臣

本公司現辦到留聲機器唱片只一百打臣耳中有巫音一邊面者現欲平沽一禮拜每打取價銀五元以廣招徠過期則照原價發沽也諸君如欲光顧請祈早臨幸勿延悞而失此機會爲盼此佈

西歷一千九百一十二年正月一號

嘉士兄弟有限公司謹啟


## 福建

▲擴光閩鹽之銷路。 廈商白國華、爲擴光利源起見、稟請孫都督、擬設立鹽公司、將閩鹽轉運南洋英和兩屬銷售、茲經都督批答、以鹽爲閩產天然之利、惟洋鹽入口、久已列爲禁例、華鹽轉運出洋、係屬創舉、未知有無窒礙、俟交院轉行鹽政外交兩司核議後、再行定奪。

▲民心報被封之原因 民心日報被封一節、聞係四月二十三日該報插畫欄內、有大風一圖、下方有推去敍官局字樣、意譏敍官局考試受賄、該局以此次考試、防範極嚴、殊無受取賄賂之事、心實不甘、特赴南台初級檢察廳起訴、致以被封、未知以後如何、尚未有所聞。

▲學費有資 德化城西蓋德鄉、自戊申年組織小學堂一所、名曰尙德、辦理頗特色、但經費支絀、難以擴充、迨本春、閤鄉熱心族長、李青雲、李日階、李若植、李美植等、出爲提議、將該鄉書田、充作常年經濟、無論貧寒子弟、均得入堂肄業、亦已聘定陳君延仁爲校長、李君文光、鄭君瑛爲教員、已於上月十五號開課矣。

▲巨族之橫行 漳浦縣轄盧下保劉某、素係挿居邱姓巨族肘下、於滿淸時代、有被邱某勒索巨欵、劉赴官呈控、邱懼罪逃竄、此次光復後、邱某誤以爲地方無長官、意圖洩忿、乃率族人數十猛、蜂擁劉家、將劉之子四人凶打幾死、並將劉之家儒一切搶掠一空、劉某慣向地方官嗚冤、乃該令畏邱巨族、未敢懲辦、又無兵力前以鎭壓、姑作中止、現劉又向省垣、暨漳州府呈控、先後俱蒙批准、諒不日該縣令、定能會營往辦、以儆效尤者。

▲閩臨時省議會預備會紀事 五月六號開第一次預備會、議員到會者四十三人、由宋君淵源報告、到省議員已來招待所簽到者、四十三人、合計未簽名者、尙有五十餘人、依選舉章程、九府二州、實額六十人、加額十五名、華僑十五名、旅閩十名、計一百名、依現頒布臨時省議會章程、滿三分之二以上、便可開會、度此星期內、下游議員續到、必能足此數、查民政司公文、原定本十五號爲各議員齊集之期、後因京電催選參議員、乃改爲本月二十八號、據此以觀、則開會之期、萬不容緩、請諸君公決、某君提議華僑議員、尙未到省、似應從緩、以免偏枯、公議用到省議員名義、發電催促、如此一星期內、能滿實額、至十五號即開正式會、次提議臨時省議會章程修正案、及參議員選舉細則、臨時省議會議長、副議長、互選細則、議事細則草案、公推林君長民、劉君崇佑等八人爲起草、又次提議、自來八號起、每逢偶日、午後一時開預備會一次、均得多數贊成。


聲明廣告

Stevenson & Howeld Ltd.
LONDON.

啟者本公司現承英京士的芬煙滿呵路公司委任爲七州府唯一代理專賣該公司馳名之紅波叻香油香水等物及一切製造衛蘭水等物件如 諸商若有欲採辦祈請移玉至本公司面商無不歡迎此佈

壬子年元月十三日 丹戎巴吉英我實得力第十五號嗎嗟公司啟

BARUGH & Co., Ltd.
15, Eggor Street.

◉神驗喉風散寄售 楊一士先生擬同唐其祖傳秘製神效普濟喉風散中外久已馳名各埠咸知凡痺鵝喉白喉喉毒爛重舌牙癰風痰痙瘛久病纏延等症頻吹立愈雙料原價每罐二元單料每罐一元特此告白

壬子年三月十三日 大坡勝利昌黃映堂 小坡大馬路 美濟藥房 謹白

●●華僑聯合會徵集荷屬虐待華僑事

近日荷屬泗水孟加錫巴城各埠華僑因慶祝民國統一事大受荷人虐待逮捕人數以數千計實爲我民國開幕之最大辱恥永世不忘者也[illegible]王外交總長已向荷官嚴重交涉荷人仍強蠻不恤殊[illegible]

◉振華大藥房有限公司新張廣告

本藥房專辦歐西各國上等藥料以爲利便中西人士起見陸續辦到舉凡各式藥水藥油藥丸藥粉藥膏金銀眼鏡諸色花欵[illegible]

今軒在星洲坡漆木街同和布衣店開設卅餘年專刊牙角圖章製砵砂鮮紅印所刻法帖字畫色仿單花鳥人物賀年名片標印等項無不精緻入神巧無其比工作之精緻價格之從廉久蒙仕商[illegible]

B. P. de Silva,
JEWELLER.
62 & 63 HIGH STREET.

◁●美玉平沽廣告●▷

啟者本公司開設在水仙門大葛街門牌六十二號六十三號專採運鑽石珠寶玉器各款首飾出售任人選擇奇巧趨時現有大帮翡翠新款玉鈪玉鍊玉頸鍊玉戒指玉鈕玉扣玉耳環玉頸喉針等件新到如有欲購用者請及早貴臨本公司取價務當克己格外歡迎歷蒙王公貴冑富賈巨商光顧無不稱讚本公司之珠鑽玉石精美價廉也特此佈聞

西歷一千九百一十二年五月八號

水仙門大葛街

尼詩露華公司披露

啟者本公司專辦東洋手車輸入販賣並製造修整車輛生意其漆油車篷及車上各物件皆上等貨色精美異常又可代定辦車輛物件依期不悞價廉物美格外克己 諸君光顧祈請至本坡安升律門牌第四十號本公司販賣及製造修整所面商一切無不歡迎此佈

壬子年三月廿八日

伊藤公司東洋車販賣所啟

▲德昌公司精造西式時款靴鞋▼

丁二十世紀商戰競爭之時代適我漢族四千餘年所未有之共和政體已成立諸同胞莫不改文明取法歐美惟物由西至外溢利權勢成漏卮伊於胡底熱心之士愁然憂之故有提倡實業之舉也本公司向衆洋皮鞋生理是亦文明裝飾中用品之一且所關甚巨爲本主人爲挽回利權計專心研究極力改良以期精益求精美益加美故所製造各種靴鞋皆用上等皮張加工精製毋論軟皮及帆布鞋鞋靴拖鞋及至文明女士靴鞋俱欵式趨時與貼與歐洲所辦來者伯仲間耳惟取價則較廉遠甚諸君光顧如欲定做洋鞋祈請至水仙門哥羅文街門牌第廿三零一十號無不樂爲歡迎此佈

壬子年二月廿六日

水仙門禮拜堂橫街第二十三號零十號德昌公司啓

經商致富素羨陶朱廉中營謀原師端木僕誠不敏心竊慕焉惟是近來商戰競爭時代貿易場中更應因時制宜况趨向文明世界而衣服冠履日用裝飾之品若不認眞講求精美竊爲我 同胞士商不取爲本主人有鑒於此特不惜重資購辦歐西適用各貨用副各 同胞日用裝飾之雅意故衣服一節則取樣文明各國中西並美備有軟硬之分彩有內外之別加以鈕扣冠巾頸帶領針掛帶褲帶笠彩綿襪以及諸色用品無不趨時適當更不欺價無過取如蒙 惠顧自必歡迎茲將各貨擇尤備列於後俾各同胞知所賜顧焉

文明中西衣服
各色時欵綫褲
新欵剃鬚器具
婦女玫瑰面粉
各色時欵褲帶
樹皮瑤邊帶仔
各色珍珠冇鈕
各欵白銅褲鈕
各色時欵軟領 硬領
一號樹皮布每碼四角四占
二號樹皮布每碼三角二占
三號樹皮布每碼二角四占
一號靚襯布每碼二角四占
各色鳳粉每箱一百塊二元四
一號各色絨疋雨樓
一號花露水歌耶水
一號生髮油生髮水
各色掛帶樹膠水衣
各色笠彩皮褲頭帶
各色手巾時欵領花
各欵香梘刷牙香煮
時欵士的領咀鈕扣
各色彩骨鈕 軟領
各色背心鈕 領針
白骨彩褲鈕 頸帶
貨物太多未能盡錄

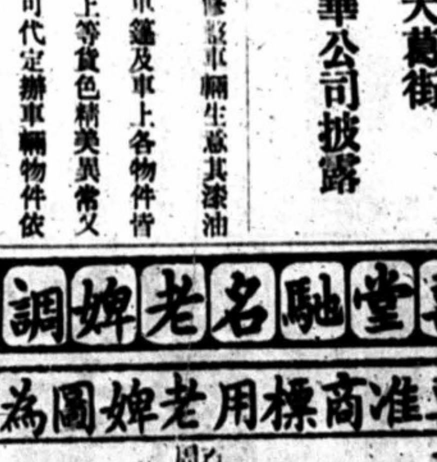
星嘉坡水仙門禮拜堂橫街門牌第二十三零十一號 德昌披露

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖爲記

老鋪在香港中環堀街口

天喜堂商標




若非萬全安敢獨沽一味

正鋪在羊城西關光雅里

此方得自京都某親王府之老 傳授故曰老婢調經丸

南洋各埠光顧郵費照加依期付上 煥此佈石叻周昌記謹啟

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企頭暗病
一治經期前後小腹骨痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未淸
一治白帶赤帶白淫
一切婦人皆可安心吞服不受孕百發百中切勿疑

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女不用戒口不日經期有準者香至三五服無視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列

京都驪馬市佛照樓 天津紫竹林佛照號
上海大馬路老悅生 厦門鎮邦街太乙樓
瓊州麻樸墟英盛號 石叻馬交街周昌記
大吡叻稿飄周昌泰 檳城大門樓富生號
吉隆五枝燈恒泰棧 澳門木橋街如意棧
佛山潘涌里共芳齋 省城潘司前義成昌
省城隍廟前日升隆

稟准商標別人不得冒效福建林藝春製

此丸石叻專在馬交街周昌記門牌九號發售此丸石叻並無分枝別號代沽

中華民國元年三月廿日 本堂主人謹啟

○華通水火延年人壽保險股份有限公司廣告

Mothers who are unable to nurse their babies should use
Fussell's Fresh Natural Milk
(Green Butterfly Brand)
They will find Fussell's the best substitute for mother's milk.
It agrees with the most delicate child, that's why doctors recommend it so highly.
A Fresh Supply has just been placed on sale at
ELEVEN GOLD MEDALS

本公司代理所沽之綠蝶嘜牛奶其奶質純靜且潔白異常乃上等之食品最有功於衛生曾蒙各國歡迎前後計共得賞金牌十一個其奶之價值可知之矣
◉代理處源振豐 萬勝號 安樂公司 金安號 廣仁興 永和成



CROSFIELD'S SOAP HAND BRAND.

又代理手掌嘜雪文此等雪文乃上等之品最去污膩久已馳名且價目極廉也



Sole Agents
Paterson, Simons & Co., Ltd.
Singapore, Penang & F. M. S.

Wouldham Cement Red Cross Brand.

本公司代理發售之紅十字架"紅毛灰其灰質之美爲他廠製造者所不及爲最上等之貨也經蒙政府及各工程司攷驗皆稱爲紅毛灰之巨擘以上各貨諸君有欲採辦者請到本洋行面商一切爲盼此佈

◉代理處 裕源號 萬昌號 源隆號 林明號 協隆號 竹安號

大英一千九百一十二年正月四號 吧智中西文有限公司謹啟


## 選譯西電

○呂打由倫敦來電云 羅乙佐芝君在下議院演說、陳述罷工之詳細情形、謂彼願勸兩造皆宜以公平爲心、若能如此、必不難尋出一和解之法、其首先應行之事、卽須創立一和解部也、各僱工之家、皆力言謂因現時所有之合約、并無束縛之力、故不得不籌一永遠和好之策、現所欲爲者、卽係共立一部、以兩造之人充作部員、給以權力、以和結所有各等之爭端云云、

○又電云 當下議院辯論之時、羅乙佐之君言、謂全國運工之聯合團、已決議贊成共立一部之法、兩造俱須備出保欵以保其必守約章、初時倫敦口埠之業主家、已得工人充厚之保欵、以保其必照所約而行、謹心爲事者、理合要求業主家、亦給出一樣之保欵、願諸業主家早定一寬大之約、并願工人立行復工、蓋此約之設、原非一日、或一禮拜可得而成者也云云、

○呂打由倫敦來電云 現接巷咸士來電曾一道、謂有戰船四艘、現已起程、前往原打那毛、(古巴國內之南埠)依美人之意、按現時局勢、此處應多得美國水師方可云、

○帝國新聞局來電云 於的沙伯爵入亨牙利議院之時、議員又再吵嚷、伯爵隨將院事暫行停議、惟議員尙多存於院中、狂言恐嚇、警差彈壓、始復安靜、惟伯爵一再興立、則喧嚷又起、伯爵宣讀命論、飛革昨日犯事之員、又著餘者自行認錯求赦云云

○帝國新聞局來電云 社會黨在吻剌士之董事員、已宣言勸告百姓宜守安靜、彼已組設大會、爲改設憲法之起見云、

以上譯閏月七號本坡自由新報


◉衛眼須知

◉啟人之眼目如天之日月、眼目失明遂成廢人、日月不行、晝夜不分、由此觀之、眼目之關係、豈不亘哉、是故眼目苟有疾病、當卽調理、所謂病向淺中醫、庶免成患、如眼目昏花、須購合式眼鏡、則視物如常、茲現本公司常有各種最好之眼鏡、大價銀由三元以起、以備諸君採買者、又製就專治風火眼痛與各樣目疾之藥水、效驗如神、每樽價銀一元、如蒙賜顧、請到亞兒冕拿街(卽丹利銀行尾之左邊橫街門牌第六號本寫字樓面)商是荷此佈

壬子年元月初七日 星架坡布李威眼科醫生啟

A. E. BRAHAM.



◉輪船出售 啟者敝有輪船兩艘、一名義吉長八拾英尺每點鐘約行八海里、一名義安長六十英尺每點鐘約行九海里、兩船爐灶俱新、船身堅固行走快捷、諸君有合意者移玉向同益船局林松溪間明便詳、或要看驗祈抹駕來坤甸觀更妙、兩船本不甘出售、緣各港出產頗多、常有急需、意圖另造大艘、故將兩船出售、登諸報端、使欲買者知所相就此佈

民國元年五月拾五日 坤甸義昌興謹啟

全球婦人皆用日光 若用日光 則能晢輕汝之工夫與及加長汝之得閒日子

辛亥年九月十一日

SUNLIGHT SOAP

TRY THE SUNLIGHT WAY

試觀二十世紀大陸之間孰多競爭於實業商業各界者非欲致富乎非欲多博金錢易以人間之快樂乎要知競爭於大陸非腦具腦汁不能有過人之智謀富非有腦力不能達人生之希望故世界之快樂實爲金錢造就金錢又實爲腦汁造就者也本藥房自經艾羅補腦汁以來神效久著世界馳名價値之高爲繼維知世界各大諸公處於競爭劇烈之時代能不及早購服艾羅補腦汁擴充腦力以達自己之希望而享人間之快樂乎

△▲補腦汁價目 大樽二元 每打二十元 小樽一元二毫半 每打十二元



英京發冷丸

夫瘧疾俗名發冷日久變爲長疾雖有寒熱發瀉歸臟之分實不外衛不和寒邪伏於三陰故有寒熱往來依期發作之狀此丸扶正驅邪治標其本永無復發并者身體從此康强焉

△▲服法無論一日二日四日發作者皆預早兩點鐘服食人服二丸 重症加倍服食 每瓶價銀一毫

三歲內者服一丸 十歲內者服二丸 中年人服三丸 老年

# 會豐商店

◉◉南洋唯一代理處 叻石叻會豐大商店

◉總發行處 庇能中法大藥房 吧城中法大藥房 吉隆坡中法大藥房 小坡桂蘭街口會豐商店



……聯教 上海南四川路三百二十八號華僑聯合會公布

……半夜叩門准可格外相就 新嘉坡振華大藥房有限公司披露 △電話第二百七十六號▽

……印拜帖一切均可代造定必精雅宜人 諸君光顧收價概屬從廉此佈 戊申年十一月廿九日 醉石軒主人許照烘謹佈

◯◯鐵律風一千一百十二號 經理新嘉坡華通水火延年人壽保險總公司 過福雲謹佈

此藥水保本藥房化學士以大然珍
珠配西藥煉成善能治眼疾諸症凡

**Guthrie & Co., Ltd.**
Sole Agents
Singapore, Penang & Kuala Lumpur.

# 緊要告白

啓者前在實得力三州府政府領得發賣收取樹膠筒咀專賣權之亞他香利士都越義君于一千九百一十二年阜不花里月八號將其專賣權賣與牙直里公司承受自承之後此項筒咀即爲牙直里公司之專賣品別人不得冒做如有敢冒做此項筒咀在市上發賣者定必援照一千八百七十一年創造律之第一百八十條及一百八十六條之例控之于案勿謂言之不預也此佈

●○茲特將該筒咀之式樣刋佈諸商翁注意

西一千九百一十二年冥月廿號
牙直利有限公司之狀師都魯立碑謹啓

# 專件

## 參議院速記錄（四續）

殷汝驪謂本員在上海遇華僑代表謝碧田君，當時彼備述欲代議權之理由，本員答以法律上，國際上，有種種困難之理由，而謝君卽云或爲代表，旣有名目，亦屬予以權利，如此則或特設一旁聽席亦無不可，熊成章謂欲喚起華僑愛護祖國心，則不得不施聯絡政策，如予以代表名義，因以甚善，在美國議院上，亦有特別代表名義，並與議員一體出席，有陳述權，有發言權，所缺者，惟無表決權耳，此時對於華僑，亦可以如此辦法，谷鍾秀謂予以陳述權則可，予以發言權與議員同時出席發言則不可，張伯烈謂華僑在其本籍，已有選舉權，被選舉權，在其僑居地，又有選舉之資格，是權利顯優於居住本國之人民，在法律上實有所不能，覃振謂華僑在南洋居住，竟有至一二百年者，其於祖國情形，諸多隔膜，本籍行選舉時，萬不能得選舉及被選舉之際遇，諸君所言，直可謂之欺人之語，現在華僑極力扶助祖國，而祖國以欺人之語對之，甚非政策所宜有，谷鍾秀謂華僑不問本籍，所以無選舉及被選舉之際遇，其故在華僑不問，非選舉及被選舉之不及，孫孝宗謂按照法律上立言，固已如此，而其實際尤在民國之能實行伸張其國力與否，如國力強盛，能達至華僑僑居之地，則自然能保護，否則雖華僑人人爲議員，亦不能施保護之實力，劉彥謂華僑居留各國，幾與祖國斷絕關係，幸此次革命志士，極力游說，喚發其忠愛祖國之觀念，而贊成革命之成功，亦屬甚偉，因此種種關係，故有請願代議權之事發生，但本院許其要求，則在法律上固萬不能行，而中國之對於僑民，應如何保護，如何聯絡，亦不容稍緩之事，故就事實上論之，又不得不予華僑以有議塲上之陳述權，發言權，此在美國，亦曾有先例，民國何妨援用，况新政府分設農林工商二部，原在注重實業，而實業中之農會工會，尙不發達，惟商會都已成立，卽可於商會中選出華僑代表，亦一正當之調停辦法，覃振謂華僑本民國國民，當然有選舉權及被選舉權，不能因國際上之爭端，而遂爲之剝奪，是應仍予以完全之選舉權，及被選舉權，議長謂議事時間，已至十二時，谷鍾秀請延長十五分鐘，湯化龍謂衆議員之意，益以爲華僑無待議權，必不能聯絡其感情，然有之則法律上能否相容，華僑本中華民國國民，有祖國同等之法律，何必再來要求，但本員觀之，以爲並非法律上之違背，實爲政治上之發展，政治上固能發展勢力，予華僑以實力之保護，則許其代表，予以特別之權利，亦無不可，若云本籍既有選舉權與被選舉權，則直是掩耳盜鈴之語，斷不能以此爲前提，故對於此事，總須在法律上，政治上著想，以期完全地步，或令其自行選舉，或另思完善方法，谷鍾秀謂民國之立法，總以統冶權爲範圍，卽不能達至統治權以外之區域，既不能達至統治權以外之區域，卽不能行選舉之實際，至云令其自行選舉，則本院又毫無根據，亦屬不能之事，彭允彝謂此案就法律上已不必論，祇須就政策上研究，本院拒絕請願，則華僑之感情究竟傷與不傷，如傷其感情，則以後有如何聯絡救濟之方法，故爲鄭重其事起見，擬請其以人爲範圍，而不以其地爲範圍，商會工會等團體，選出代表，與以發言權，陳述權，則感情既洽，以後於民國實業資本之資助，國家公債之銷路，均於財政上大有關係，實不可不爲之注意，張耀曾謂無論以屬地主義，屬人主義立論，選舉無一定之方法，必生紛擾之弊，但華僑於革命成功之補助甚大，將來關於民國之發達，亦甚大，爲民國前途計，實不能徑行拒絕，而必有以調停之辦法，其法維何，則許其選出代表至本院，有陳述權，有發言權，而無表決權，况華僑在其僑居之地，實因無投票權並非無選舉權，被選舉權，故予華僑代表以權利，亦正爲其曾負義務之報仇，曾有瀾謂議塲席次，本有一定，如此華僑將居何席，張耀曾謂議塲形式，本隨地而變更，卽劃出議員席之一部分與之，亦無不可，時已十二時十五分，議長宣告延會，遂散會。

（未完）



## ■□永年人壽保險有限公司佈告

永年（中國互相）保命有限公司乃東方保險公司之元首實其股本銀五十萬兩　已交股本銀五萬兩

本公司至一千九百拾一年馬只月卅一號結算情形如左

○現行保票該銀三千九百五十七萬一千四百六十五元
○自一千九百十年至一千九百十壹年一年之中增銀一千零卅七萬二千三百八十八元
・存額該銀九百八十七萬二千九百三十元零三角六占
○自一千九百拾年至一千九百拾一年一年之中增銀一百四十五萬七千六百八十元零一角二占
入息銀三百八十六萬弍千零七拾一元零二占
○自一千九百十年至一千九百拾一年一年之中增銀弍十九萬五千五百一十二元五角
保家欵項該銀九百五十二萬零零五拾元零二角四占
○自一千九百拾年至一千九百十一年一年之中增銀一百卅萬三千二百三拾八元一角八占
○總局在上海廣東街門牌一十號
（職員）董理惹亞味的　查賬亞士咪尼呂
司事亞惹休士

每年納銀三百元則可得廿五年一萬元之養老保票一紙參分利每年納二百六十元則得於死後領償一萬元之保壽票一紙中國互保公司乃英國至有力之保險公司也經照香港律及英國保壽之法律報官注册所有存欵約一千萬元并有已出之保票約值銀四千萬元所出各式保壽之票俱皆十分便宜又係大合保壽臨權之法書各公司之報單其借出欵項所獲之利慣并無有如本公司所獲之高本公司所獲之利撥出十分之九以給與保者分受諸君若能以此爲權則亦可謂善謀爲

○自一千九百一拾年至一千九百一十一年一年之中已償去銀一百廿九萬五千四百八十元零一角
○自一千九百一拾年至一千九百一十一年一年之中所獲利息總扯該得六厘零九七

所出之票皆無限制一經給出則不得反悔爭辯保至二年之後則可以保票爲按而借銀項

巫來由聯邦及麻六甲總理　惹亞呂夫寧　實勞俄之代理財政
高隆坡　基母英阿夫
吡叻之代理財政　巴羅　勞眼英羅士
巫來由聯邦及麻六甲之總局在巴羅俄不街門牌六十二號B
辛亥年十月十八日　溫　司事員伊亞只孟士啟

## 華大寶利醫生
## 新發明無腥氣鯊魚肝油

今天下魚油之名甚屬不少雖然能治虛癆能補肺經總不免或偏於燥或偏於膩豈能得盡善盡美哉本藥行華大寶利醫生研究新法得其妙製并用新精使此油絕其腥氣附以養身之藥品令服食者易於適口毫無腥膩之弊應可以療肺部而滋腑府專治虧事過度吐血咳嗽風癆勞苦胃部嚴寒及有痰而咳無痰而咳憂鬱太甚以致成癆者均可治之小孩之人服之尤宜其效之靈猶如桴鼓相應

大樽每樽二元
小樽每樽一元二毫半

美國華大寶利醫生大藥行
星嘉坡總代理巴嗎施大藥房　謹啟
中國各埠各藥房均有發售
英一千九百一十二年六月十九號

此丸乃君臣藥煉製不寒不燥專治男女老少脚膝脚軟等症服之無

# 譯林

◀英國女權問題 首相外相之爭論

英國女子要求參政權一事，久爲世界所注目，於上年曾經議會之提議，爲多數議員所否決，而此次議會開議時，女子參政權法案，竟於第二讀會通過，及開第二讀會時，議場中頗有活動之氣象，其中反對派首領，爲首相亞斯吉斯氏，竟與贊成派首領外相沙哀多瓦德孤來氏在議場中爲堂堂陣陣之辯論，夫以同一內閣大臣，竟於議場互相宣戰，實爲未有之創聞，而兩人主張之異點，亦對於本問題各有理由，茲譯其槪畧如下。

◀首相之演說

吾英國本爲民權主義之國，故參政權法案，必視男女兩性之區別，以定許否之理由，彼强執本案者，苟不能於男女兩性之間定何等之區別，遽然主張此案以女子與男子爲全然同一之條件，而即與以參政權，余則大不謂然，蓋余之反對，毫無他意，即就人類各種方面細加觀察，明明女子之職分，與男子大不相侔，此固兩性自然之區別，故於政治方面亦不能率然承認之，世間之事，多有女子所不能爲者，且有爲之而終不能及於男子者，若男子則固無事不能爲者也，諸君試思若集女子於此議會，使與男子同爲討議投票之事，能乎否乎，……即使女子得有參政權，而列於議會，能講究當然之理論，亦不過二三傑出之婦人耳，吾人固不可不就女子之全體觀察之也，余以爲因少數有資格之女子，即與女子以參政權，將來於一般女子之性格，及國民之生活上，均有不良之影響，余敢問議會對於女子及幼兒之利益，可能如對於男子之利益，而尤分擁護之乎，（衆拍手）余更問議會之提議該法案，果眞滿大多數之女子，及男子之希望乎，恐無正確之憑證也，且按之英國政治史中，既未得國民大多數之贊同，而新制度亦無與女子參政權之先例，要之本案中所含之主義，究其結局，於女子既多不利益之處，且於英國之善良，及政府之將來，均有危險，殆可信也，（衆拍手）

◀外相之演說

女子之因參政權要求，而妄肆暴行，於本問題毫無利益，故余頗不謂然，然吾人對於此事，須離去自己之地位，而援護參政權之要求，亦猶多數女子，先捨却政治的要求，而抑制少數過激者之言動是也，凡事須平心以立論，如首相所言與女子以參政權，即是以放棄最適於女子之責務，此與余之意見稍有不同，夫今日之女子已投身於政治生活之旋渦中，而彼等又已爲政治的團體之一員，凡在殖民地之已許女子以參政權者，其結果就方面之觀察，頗如良好，其於立法上之効果，今日雖未明見，然足以推廣一般之精神界限，而與男女兩方面，均大有利益，在反對派常持與本問題關聯之體力論，謂女子之體力，不如男子，卽以爲女子不應參政之證，不知社會之安寧，不在武力而支配武力者，實爲輿論，所貴乎參政者乃[illegible]輿論之集合，非求體力之競爭也，又有人言與女子參政權，則易惹起男女兩性間之嫌視反目，不知女子若得參政權，則女子可爲女子之一團對於各問題，又何難與男子作同一之態度乎

此案以下議院公決之結果，計贊成派凡二百八票，反對派凡二百二十二票，即反對之多數，爲十四票，當此案未發表之先，究竟是否通過，無論何人，皆陷於五里霧中，而不能明其所以然，迄今票數雖已發表，而議會內之爭論，尤喞喞不休云。

◯實花菓廣告　啓者本園常有唐洋各色鮮艷時花古樹花草人物及新會正甜橙樹種各欵時菓樹種出售經蒙各界賞賞價甚從廉　諸君賜顧請移玉到武吉智嗎律門牌一百零六號即二條半石火車頭對面便是此佈　巳
黃帝紀元四千六百零十年壬子元月十四日　星架坡[illegible]園謹啓

◉敬頌良醫　啓者弟僑居叻地已歷三世埠內醫師所識不少屢醫不效均束手無策後蒙友人薦請杜悅權先生診視只服藥數劑耳病已安痊夫看醫者不言醫宜乎平日之不識先生也弟感再生之德如戴二天除登匾額酹謝外并登報端以告諸同胞俾患病者知所問津焉先生現寓廣合源街門牌第七拾五號此佈
壬子年四月初一日　十　譚國芬謹啓

◎兹將本藥房自製各項藥價廣告

**開胃消食藥水**　大樽五角　細樽三角
此藥水最能消除積滯開胃進食凡見胸膈不舒茶飯無味者服之立效若無是患服之能令胃爽食增確有助消化之力也

**消滯止嘔藥水　心氣痛藥水**
**紅白痢症藥水　去口氣藥水**
**去積消滯藥水**　大樽五角　細樽三角

此藥水味甜而清潤專治大腸受毒濕熱凝滯大便閉結至頭熱發燒口渴心燥週身困倦暑天熱氣有病無病服之大有衛生之益
**清潤瀉油　雪白瀉鹽**　大枝一毫
**牙痛藥水　清涼瀉水**　一樽貳角

**驅風補血衛生酒**
此酒補血壯筋骨驅風去濕開胃健脾凡病後欠補面色青黃手脚無力或感受風寒痰濕以致目眩頭痛四肢浮腫痠軟麻木不仁以及婦人室女赤白帶下月經不調經前經後腹痛等病服之無不應驗如神此酒最能補養身體無論男女老少均可服食

**驅風去濕藥水　遺精洩夢藥水**
**滋益補腎藥水　婦科白帶藥水**
**小兒去風藥水**　大樽五角　細樽三角
此藥揀選健脾消積藥料加以精工法製而成善治小兒一切腸風蟲積肚痛四肢軟弱骨瘦皮黃等症宜每日服三四次每次三十滴和湯送下或無病常服亦能開胃進食殺虫消積可免風疾作弊

**小兒培補血氣藥水　小便痛急藥水**
**小兒咳嗽甜藥水　耳痛潰膿藥水**
**花柳白濁藥水**　大樽五角　細樽三角
此藥水專治男子花柳傳染或酒色過度濕滯熱毒擾入膀胱日深至成白濁小便痛刺與及尿淋血淋砂淋等症無論年月深淺皆能奏效

**花柳搜毒藥水　花柳骨痛藥水**
**神效疔毒藥水　花柳白濁藥丸**
**化痰止咳藥水**　大樽五角　細樽三角
此藥水有化痰順氣之功無焦燥之患專治一切咳嗽內傷破金肝熱腎虛痰湧氣厥陰虛潮熱五癆七傷男女哮喘等症服之自消歸無有消止咳除痰之聖藥也

**搽汗斑藥水　脫雞眼藥水**
**搽臭狐藥水　去暗瘡藥水**　大樽五角　細樽三角
**光明眼痛玫瑰水**　每樽二角
此藥水入眼清凉能治一切患眼無論風熱上攻致起紅筋膈膜淚流紅點蓮嘈朦眛失明時覺痠痛等症宜用棉花濕透藥水滴入眼內或用樹膠節入水向患眼注入每日二三次立刻見效

**眼邊紅爛藥膏　除點脫膜藥膏**
**拔毒埋口藥膏　爛肉生肌藥膏**　一盒貳角
**種子壯陽藥水**　大樽五角　細樽三角
此藥水扶陽養陰有塡精固本之功無亢陽燃火之患男子服之則筋力充足暖腎生精婦女服之則月事調勻易于受孕誠種子之良藥也

**種子廣嗣丸　十全大補丸**
**陽痿補壯丸　開胃補血丸**　一樽五角
**治癬藥水**　一樽貳角
此藥水專治一切陰陽惡癬遺年頑皮癬蟀花金錢癬紅雲血癬蛇鱗皮膚濕燥至牛乾濕疥癩頑癩米仔癩皮痕蟮攣疥痛及少兒胎毒火瘡等症用鴨毛搽之應驗如神

**皮膚(蚊)痕癢葯膏　油(蠟)藥膏**
**燒(爆)傷藥膏　治癩藥膏**　一盒貳角
**沙士解血毒藥水**　大樽五角　細樽三角
血何以有毒蓋或由時食煎炒熱毒而來或由外染花柳而入若無以解之則百疾叢生矣此藥水專入血經解血毒消治皮膚血熱陰陽血毒瘡癤毒瘰癧血毒腹腸潰爛腐肉諸般惡毒花柳發毒汗斑白食皮生暗瘡各疾等症服之無不見效

當此之際[illegible]未生育之婦[illegible]此大度無不成孕百發百中[illegible]之無子者試服之即知此丸爲求子[illegible]
小瓶外塗藥共兩元半　七十[illegible]
石叻大馬路會豐商店總發行　小坡桂蘭街口會豐分局

**婦科調經丸　經期肚痛丸**
**婦科白帶丸　洩夢固精丸**　大樽五角　細樽三角　一樽五角
**卸截發冷藥水**　一樽貳角
此藥水專治山嵐瘴氣天時炎熱外感風寒潮火上升乍寒乍熱口乾舌燥小便不利大便不通頭暈身熱溼悶作嘔週身困倦等症服之立見奇效

**刀傷止血葯水　花柳疳瘡藥散**
**白濁節洗葯水　白濁止毒藥散**　一樽貳角
**去皮膚血葯餅**
此餅善能行氣解血毒專治小兒一切瘡毒瘡疥頑癬皮膚濕燥皮痕蟮痒等症每日宜服三次每次二餅

**去腐解毒藥油　風濕腫痛藥油**
**胎毒火瘡藥水　耳聾耳鳴藥油**　一樽貳角
以上各欵靈驗藥物不過就其有症可舉者畧爲開列其餘異樣無名奇難之症諸藥無不俱備本藥房選辦歐州各色上品藥料價格便宜務期益人濟世與諸家所售大相懸別本埠或外埠商家如欲代售本藥房自製藥料者格外扣折

**牛車水大馬路羅氏大藥房謹啓**

**大補神經露**　商標名號
此露氣味清甜極易入口係廿世紀最出色補身之妙品其功用能使神經强壯益腦健脾補血補氣固本培元專治皮黃面瘦男女房勞過度心腎不交陽痿九醜子宮寒冷久不受孕身骨困倦婦人產後月經不調及一切小兒血氣不佳不思飲食痞疾等症服此大補神經露立能湊効誠洵稱濟世之聖藥也
胃效必究

每樽價銀一元　二角半　每打一十二元
星架坡中興大藥房寄售

**正西藏紅花油發行**　摩勿
此紅花油係同人家中及出入隨身至寶術治傷風傷暑頭暈肚痛心痛氣頂以此油五滴溫茶沖服立即見效并搽擦患處立即止痛一切風濕骨痛筋絡拘傷虛火牙痛瘀血不散無名腫毒手足酸軟皮膚浮腫蛇虫蚊口等症每日搽患數次即湊奇功立能消腫止痛誠爲同人救世之聖藥也

大樽二十四兩小樽十二兩
二兩庄每樽一元
一兩庄每樽五角
半兩庄每樽二角五占
批發另價
星架坡中興大藥房發售

**星架坡中興大藥房廣告**

優等金眼鏡每個十四員
上等金眼鏡每個十三員
中等金眼鏡每個十二員
優等電金眼鏡每個五員
上等電金眼鏡每個四員
優等鋼眼鏡每個三員半
上等鋼眼鏡每個二員半

●**開胃補血藥酒**
風濕骨痛藥酒
何路士補腦酒
乳白鱉魚肝油
弎牙甜魚肝油
七日香花露水
長年

**星架坡中興大藥房謹啓**

◉◉啓者本行專辦藥房貨物牙科器皿自製各欵精品花露水生髮油男女妝飾用品發行並招各埠代理優給額外利權如有訂實每年賜顧能達至若干之額者特給以全權代理之權倘有欲代售者請到本行面商

◉**雙妹花露生髮香油**

張麗華髮光可鑑古之美人以髮稱者不一而足本行深明生髮之理致取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製成油擦[illegible]爽滑能祛風養血潤皮去垢永保其髮烏潤無衰落之患倘病後血弱產後血枯則髮亦如秋風掃葉等落堪憐若無此油補養定必首如飛蓬髮鬢可數豈不負此春年者歟此油誠爲編開名姝粧臺妙品也近復精益求精大爲改良加多數十換之玫瑰油精和以別二種之鮮花香味故凡婦女常用本行之雙妹生髮油者其嶠龍臍馬則時[illegible]鬢雲之[illegible]其玉質冰肌亦[illegible]逸秀芬芳之香氣與搽最精品之花露水無以異也倘用以理髮而後出遊髮鬢香風之陣陣不會花氣之[illegible]人非祇合乎衛生以將途中之不潔且行人亦爲之迎風駐足領略此撲鼻之奇香矣甚至男子髮頭乾枯間有文明短髮[illegible]如蟬宜常用此油搽之自然柔順軟滑[illegible]美[illegible]淸香一滌洗頭後濕以此油立見[illegible]搽[illegible]從心并可[illegible]除污穢兇現髮之油比從前所製更爲完美其油則固然爽髮而不膩其香味則耐久而不散請試用之便知其妙如貴客要較某種香味者本行亦可以代勞以副雅意[illegible]源源[illegible]顧爲[illegible]

（價目）大樽五角　中樽二角　小樽一角　大號方樽每樽五角　弍號方樽每樽三角

**請試雙妹嚜修飾護髮用品**
本行所製各種髮蠟髮油髮水均用生髮保腦除垢去[illegible]之上等材料泡煉而成久已名馳遐邇無論男女同胞倘用以理髮定然挺秀如意搽從心縱有燥濕乾枯之髮立見柔順軟滑之功如未用過者請試之便悉余言之不謬也

大每樽價銀五角　小每樽價銀二角半

骨筒庄髮蠟條每筒二角半　洋金庄潤髮頭油每樽五角　紙筒庄髮蠟條每筒一角　金鷄綢固髮油每樽五角　大號金招髮蠟燕每樽五角　卑麻生髮水每樽七角半　二號金招髮蠟燕每樽三角　大號生髮水每樽五角　樽庄髮蠟燕每樽二角半　二號生髮水每樽二角半　磁盅庄髮蠟燕每盒二角　保腦護髮水每樽五角

**雙妹嚜補腎丸**

腎爲內臟之要部一身之關鍵主全體之血脈司終身之强弱夫腎水旺者則精血充盈體魄强健腎水虧損者則精神衰憊疾病叢生故凡百病之緣皆由腎虧所致如腎力乏耳鳴眼花等病狀此即腎經虧虛之起點也宜加意早治焉否則內腎有虧血毒泛濫[illegible]疾擁瘀水蠱鼓腫脹濕等症漸次發生矣近因本主人搜得海外神方復參以泰西化學秘製此丸男婦合用專治腎經各症應驗無西奏效如神倘能常服有却病延年之功用眞乃療內腎膀胱之第一聖藥也茲將補腎丸所治各病名目臚列于下
先天不足　後天失調　夢洩遺精　赤白帶下　子宮寒冷　信水不調　目光減少　背脊板痛　沙淋石淋　風濕癱瘓　酒濕瘋脚　水鼓氣蠱　腕肘浮腫　筋絡不舒　足腑腫痛　頭痛腦濕　心悸怔忡　胃口呆滯　筋骨酸痛　內腎發炎　血薄氣衰　小便不暢　小便帶血　小便遺瀝　內腎酸痛　溺管利痛　小便沸熱　尿有餘瀝　小兒遺溺　洩與膀胱發炎
服法○每日服丸四次　每次自一丸至三丸飯前後均可並於臨睡之前更服一次
每樽價銀五角
△（凡雙妹貨統照原價叻銀計算）▽　長図一

總發行處　庇能新街門牌第二十八號　吉隆坡舊巷門牌十一號　石叻大馬路一百七十三號
**廣生行有限公司謹啓**

## 諧著

四眼養成所廣告

世界文明。生產一科。日益研究。婦科有專門。兒科有專門。卽接生亦有專門。然此類皆補救已然之生產。未聞有扶助生產於未然者也。本所有鑒於此。特設四眼養成所。專以養成四眼爲宗旨。舉定四眼佬爲所長。四眼婆爲副所長。辦理一切養成事務。凡願入所者。必須帶眼鏡一副。始准入所。蓋使先有四眼之名。然後易求四眼之實也。本所分兩科如左。

（一）天然養成科

（甲級）四眼橋　本所內設四眼橋四。凡欲四眼者。每逢四日。約同四人入所。過四眼橋而行。能逾行四百四十四次者卽有成也。凡年十四歲卽入所養成者。可望三十六歲拖孫過四眼橋。

（乙級）四眼井　本所內設四眼井四。擬定新歷每月逢四日開井。凡欲四眼者。到所飲過井水四次。四個月後必有成也。凡妓女上街食井水。而離於四眼者。常飲此水定必四眼。

（二）人爲養成科

（甲級）四眼千人靈　人之四體。不能四全其美。故有用盡四肢之力。仍不得達四眼之目的者。本所特製四眼千人靈多具。凡四肢軟弱之男女。用本所之四眼千人靈。靈四千下。使陰陽電四佈全體。自然易於四眼。

（乙級）四眼水　本所製出四眼水一種。凡欲四眼者。購水四兩。分作四四一十六份。每月服四份。四月後可成四眼。

附本所專修科成績品出售

四眼布　四眼鏡　四眼褲　四眼褲帶　四眼水等

本所地址在四眼馬路第四號　特此廣告

## ◉政府公報廣告

本局前奉

政府命令臨時公報改爲政府公報業於五月一號開辦現在重訂辦法力求改良所有各部院應行公布文件彼此特派專員商訂交付事宜以期迅速從前體例未免簡單現已酌量加增漸臻完備玆將所定體例列後

一法律　二命令　三呈批　四公文　五公電
六判詞　七通告　八附錄　九外報　十廣告

中華民國元年六月六日　北京印鑄局謹啟

## ◉生理聲明

啓者小坡奴美芝律街門牌六百二十一號瑞昌號皮鞋生理原是許亞仁所創玆懇將瑞昌號生理全盤頂與羅伯香侯經史侯伯輔三人承受延至今日未有交割今羅伯香侯經史侯伯輔三人不敢承受另將瑞昌生理退歸許亞仁自行經營或另招人承受等情但三人不得異言並他前所登承頂之告白取消特此登報通知以免後論此佈

壬子年四月廿三日　瑞昌號許亞仁啟


## 萬春園參茸補天還少丹

醫學有言氣血足則腦力强思想富剛今民國初基方殷建設此非若國民絞腦汁嘔心血之時乎然氣血虧則腦力竭思想窒於民國發達前途豈非大有關係哉本主人有鑒於此特製就一種補腦壯血益氣寧神之品顏其名曰參茸補天還少丹備我同胞購取以助建設之思想於此不無少補焉此丹純用正人參北鹿茸配以益腎壯血補腦寧神各藥不燥不滑濟陰濟陽滋補腦壯血之聖藥益氣固腎之妙品也能治氣虛血虧腦力不足耳鳴眼花陽痿遺精夜溺久濁病後失調與夫花柳癰疽愈後等症服之大有奇效日服至十丸定見顏色紅潤形體肥健此丹確有補天之功還少之力我同胞其有取於是乎

△◉本園藥品太多擇其特色者數款順列于左

參茸衛生丸　小兒回春丹　參茸寧神丸　珠珀保嬰丹
衛生補腎丹　三蛇膽陳皮　人參牛黃丸　參貝製陳皮

各項丸散俱選上品藥料監製皆有神效以備諸君採買

新舊金山各埠藥店均有發傳　南洋大吡叻各埠藥店均有發傳

大吡叻總代發售巴羅仁生堂

壬子年四月十一日

粵東十八甫萬春園啓


## ◉香港福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保洋面各埠來往輪船貨物并保屋宇家私各貨物火燭宴梳所有章程悉照英例辦理務臻妥善諸君賜顧請至源順街第十九號門牌本公司代理處商酌可也此佈

中華民國元年二月廿二號　代理人朱子佩謹啟

## ○退股聲明

啓者麻六呷城班底街門牌一百一十二號茂發號又門牌一百一十九號榮發號兩號布匹生理原係王文園記鄒玉常記鄒金福記三人合夥全間今因敝王文園記志圖別業願將自己股份抽出經請公親王清灑翁鄒鳥翁翁二位駕臨東公核算至本年桐月十五日爲止敝王文園記應得份額銀項卽日當公親面前收清其名下股份亦卽註消以後茂發號榮發號兩號生理盈虧概歸鄒玉常記鄒金福記二人之造化不干退股人敝王文園記之事至敝王文園記有與諸寶號來往揭借等情亦惟經手是問特此聲明免滋後論此佈

中華民國元年六月四日
舊歷壬子年四月十九日　退股人王文園記謹白

## △◉荷蘭輪船公司輪船開行日期一覽表

| 火船名 | ◉由各埠到叻日期 | ◉由星架坡開往各埠日期 |
| --- | --- | --- |
| 孟·雪 | 西六月七號由加勝巴到 | 西六月八號開往柢娘各埠 |
| 呇寧珍 | 西六月六號由占卑到 | 西六月八號開往占卑砂呇 |
| 孟勝吧唔 | 西六月六號由加望麗到 | 西六月八號開往碩坡亞沙漢望加麗班年 |
| 象濟 | 西六月五號由英得宜利到 | 西六月八號開往廖內英得宜利 |
| 孟加倫 | 西六月二號由泗水到 | 西六月八號開往加勞巴三吧聾泗水 |
| 孟律 | 西六月十號由加勝巴到 | 西六月十號開往日裡 |
| 孟勝慷 | 西六月七號由坤甸到 | 西六月十一號開往山口洋坤甸 |
| 喝加十 | 西六月十號由實叻班讓到 | 西六月十二號開往實叻班讓望加麗碩坡 |
| 嵡吧勝 | 西六月十號由巨港到 | 西六月十二號開往文島巨港 |
| 寧士知 | 西六月十號由毛燕到 | 西六月十四號開往毛燕泗水馬辰 |
| 甘不爲士 | 西六月十一號由加勞巴到 | 西六月十四號開往加勝巴泗水各埠 |
| 孟河仁絲 | 西六月十三號由班年到 | 西六月十五號開往望加麗班年亞沙漢 |
| 呇寧珍 | 西六月十三號由占卑到 | 西六月十五號開往占卑砂呇 |
| 狸加叻 | 西六月十三號由文島到 | 西六月十五號開往文島各埠 |


## 啓新公司

◉啟者本公司現由歐洲辦到新式機器切紙刀紙鉸腳踏印字機車可印英尺長八寸濶五寸甚合印唁片及印信封等件之用者此車與常輕捷誠印刷中之良俱也有意欲購者請至本公司面商可也并辦到各款新貨物畧列於左以便諸君採購

◉玆將新到各貨列左

雪白大小圓方角金邊素邊西式柬片
雲石花紙　鳳尾花紙　雪白唔末
各色書皮布　各色油墨　大細線鉛書邊
各式皮面衣袋簿　大小印字埋版鐵圈
各式信封　上等遊客帖　各欵手巾仔
各欵羊毛轆　吊襪絲帶

并本公司向售之一磅庄鉛版裊綠黑此墨色嬌艷無匹異常悅目物美價廉久蒙各埠用家諸君贊美前到之貨經已沽罄日久又遇歐洲罷工之風潮是以續辦之貨多爲延擱今罷工之風已寧息秩序既平所續辦之一磅鉛裊綠墨及各式貨物亦已運到用登報告俾買客知所趨向焉

孔子降生二千四百六十三年四月十八日　星架坡啓新公司謹啟



# 兜安氏秘製保腎丸

圖中深寓善意

左列之圖係形容婦女腰背板痛有不堪俯首

納履之苦非惟行動不能自由卽家政亦乏人主持殊爲一大憾事欲享康强之幸福非服兜安氏保腎丸不克以强腎却病蓋背痛爲腎病之先兆虧損之預告其源由於血液汚濁腎部虧損所致然病根易固大有江河日下之勢惟腰背痛乃腎病之一端如四肢麻木肌肉消瘦夢遺淋濁頭昏目眩是爲最普通之腎症愛護衛生者不可不愼之

各埠大藥房均有出售每瓶洋一元二角每打洋十二元無省購買之處郵寄本公司購取可也

兜安氏西藥公司啓

家名未詳

道鑒[illegible]

貴公司[illegible]

[illegible]

安友[illegible]代[illegible]

貴公司保腎丸[illegible]

[illegible]

貴公司靈丹妙藥名不虛傳而保腎丸一種尤爲女科中之獨步非釋論者莫知其功有如此之神妙靈驗

貴公司再造之[illegible]女君子之抱斯疾者[illegible]以期共登仁壽[illegible]

敬請
安枕
道照不莊

湖北法政學堂康玉波頓首

南洋總代理

會豐商店啓

分售處　德國神農藥房　振華藥房　中華藥房　中興藥房　中法藥房

總發行上海江西路B字五十一號兜安氏西藥公司

◉啓者本號之鎖匙嘜酒卑蜂巢嘜萬蘭池酒奚昔白頭三邊酒及上好威士忌酒久已馳名遠近且酒味純和誠佳釀也 諸君賜顧請到各酒肆採買可也此佈

明鳴也公司新嘉坡及檳榔嶼

HOUSE OF LORDS
OLD SCOTCH WHISKY
AS SUPPLIED TO
MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS
Genuine only with the signature J.G.Gowie & Co
J. G. GOWIE & Co., GLASGOW, SCOTLAND.
BEHN, MEYER & Co. SINGAPORE & PENANG
Sole Importers for
MALAY PENINSULA, SIAM, SUMATRA, BORNEO & PHILIPPINES.

上好威士忌酒

蜂巢嘜萬蘭池

奚昔白頭三邊酒

鎖匙嘜卑酒

英一千九百一十二年十月二號

星架坡明鳴也洋行披露

長廿五

# 第一始創人參羊肉汁

補可去弱人參羊肉是也人參補氣羊肉補形前推爲千古最補益之妙品本局特創奇方配以佐使良藥用化學法煉藥液取羊肉以制藥性之燥精藥力以化羊肉之羶兩相制而相輔氣味中和味甘而香術治男婦老少氣虛血弱先天不足酒色勞心勞力過度百病失調等症立能迷變奇功非尋常藥品之可比切勿漫昏輕視即無病服之亦能培補氣血廣嗣延年茲將功用列左 一治氣血素虛勞傷過度本然暈眩痰壅氣結 一治少年色慾太過凡有勞役四肢怠惰頭旋眼花 一治各病服攻伐藥過甚不任風寒頭痛身倦飲食無 一治脾胃虛弱不思飲食不生肌肉不長力氣精神嗜臥 一治痰咳實寒發冷日久不愈形體黃瘦 一治咳嗽吐痰手足常冷經年不愈 一治腎虛腰痛夢遺白濁小便常急小便頻數 一治日久水瀉病痰 一治婦人虛損白帶白淫月經不調 一治脾虛受濕面色黃白四肢無力週身困倦如負重物 一治戒煙後洋煙燥及戒煙後精神困乏百病叢生 一治男婦老幼氣血兩虛一切病後欠補各症 此藥汁補氣補血開胃寧神功效無雙除實熱症不宜用外其餘不論有病無病者宜服之誠衛生之至寶也每日服二次以一兩爲度加清水調服 每樽價銀二元半 每打價銀廿五元 長十五

坡大馬路豆腐街口華濟藥房披露

# 三利棧何鏡湖 顧求者成城

啓者小號利棧三何鏡湖化痰止咳丸已馳名外中[illegible]君信用顧者衆不稱者小號向在粵省源昌東街[illegible]有無聊之朋友[illegible]爲亂眞希圖射利[illegible]年[illegible]實今特自到[illegible]免魚目混珠亦不使諸君爲假冒[illegible]請細認三利棧何鏡湖[illegible]此佈聞

三利棧何鏡湖白

美隆洋行

啓者本行代理威利士辟穢臭水久爲仕商所欽美而又曾在英國倫敦貴族之家及各公會供給多年名譽素著此臭水製法精良功力猛烈誠天下無雙之妙藥也一加倫和水二百加倫各藥房均有售發諸君光顧請移玉步爲盼再者如各寶號欲採買歐洲何種貨式本行均能代勞依期貨至決無延悞合意者祈請至石叻羅敏申律門牌第三十六號本行面商一切是此佈

美隆洋行謹啓 長十一

# 最新發明哮喘藥酒

此藥專治久年哮喘破金吐血

風氣風寒痰濕久年失聲五癆七傷等症 長卅一

【各藥房均有發售】

# 男人注意細詳此佈告

現有新發明之器具能令平常體質之人可變爲壯丁合用上可得暢飲暢快樂者也

酒會經歷多年精益求精而造一成全之器具男人用之使其身體完全康健此器具現通行于全球

夫器具名稱萬脫企厘租該器具雖發明未久惟所沽出之數已達萬數有奇以此足證該器具有極大之功效矣

## 畧論人體機關

人自成形而後備有肢體各肢體有相宜位置各任其職保全人之健康男人與女人肢體大同小異惟其中有一最不同者即係陽具由此生殖器之繁育人種可留存於永代

凡身體壯健之人其陽具之長大度亦需合格方成完全之健康若陽具細弱或縮新陽具已失其職守身體亦漸成顛弱及夫婦交合時不能久持彼此無樂趣此所以不能爲兒子之製造也

## 論名稱萬脫企厘租爲何功效

凡用此器具一禮拜之久能使陽具壯健長大合格與最強健者無異先用此器具一禮拜之久然後行閨房交媾之事能使陽具益見發達即合于夫婦愛情之快樂不至生厭以陷其感福也

ALEXANDER GROSSMAN
The great Professor, who discovered this wonderful instrument called "MANHOOD CREATOR"

此器具名稱萬脫企厘租以上所列包有功效及無傷害于陽具與身體至用一禮拜之久足以合用又至約兩月之久又再將器具用一二日陽具則如常壯健

凡須知此器具永久不變足爲人一生之用者使人快樂每只計平價銀廿元俾凡可以買

凡用此器具一禮拜後即見大功當一生感謝且薦其親友試用此器器具價値不十倍每器具內用個有華文指明其用法

凡欲購萬脫企厘租器具者祈付來美金廿元英銀七十五矢令於下列各號門牌或直付來本公司處如有銀信到日定必照單將貨付上無誤無論付去何埠寄費包支

凡購此器具者付來美銀廿元英銀七十五矢令可由信館收銀單或由銀行滙券紙或以銀紙買担保信付來均可

凡欲身體強健者須購此器具不可延遲本公司欲設分售所各處不論何埠代爲斬付情依下列英文寄來無悞 長廿四

代理人 南洋總滙新報 星嘉坡 石叻會聲商店

ALEXANDER GROSSMAN ... STREET ... NEW YORK, N. Y. U. S. A.

# 妙藥奇功

Turkish Remedy Co
15th? Street New York N. Y.

本公司設在紐約第七亞遷由七百一十六號製有一種藥品專治痔瘡口便毒一切花柳奇難雜症百發百中奏效神速三十六點鐘可能全愈每盒價銀三元九角六占 如無功效原價退還此藥乃土耳其著名醫生前二十五年所發明者發售以來收效甚廣有患者固宜剌速購治庶免血衰氣弱不能及時行樂無患者亦宜早爲購便以備不時之需如蒙惠顧請剪此告白及藥價付來不論遠近定即如命寄奉一切治法單內備列華英文字詳細指明仰祈留意是此佈 長三

# 強種聖藥

ASIATIC ... 11 WEST ... STREET NEW YORK ...

◎本公司設在紐約第六亞遷由十一號造有一種天下奇妙之藥品名曰羅馬珍珠凡男子而陽力不足者服此藥可以健強夫何以名爲羅馬珍珠因費心考驗古羅馬國武夫多用之故屢見功效返老還童無不從心所欲也每樽價銀五元七角二如無功效原價退還凡欲購此藥者即剪此告白及藥價付來不論遠近定能按址寄上樽單備列華英文字指明如何用法至欲代本藥房買此藥亦可函達公司星架坡代理處總滙新報 長四

戊申年五月二十八日

爲紐約大士夏的大藥房披露 會聲商店

# 最新發明不受花柳傳染之妙藥

Turkish Remedy Co
... street New York City

凡人偶染花柳之毒則其身體必致生出許多如痔疔楊梅毒瘡等種種惡疾萬端病態不得不延醫診治倘遇醫治法術無大害否則漸積日深呻吟牀第久延成廢當其痛苦之時上貽父母之憂下増妻兒之病是以至藥之事而獲最苦之境也若能先服此藥則可免此弊如欲服此藥可于未行事之先服三數滴可保其決不受傳染之毒可以從心所欲永無後患如無功效原價退回 每樽價銀二元二角此價殊爲廉賤凡好色冶遊者不可不多備三數樽以爲不時之需此藥用樽裝載極爲輕便藏之身上不虞累贅暗上備列華英文詳載如何用法及如何功效用過便知惟欲購此藥即剪此告白及藥價付來不論遠近定能按址付到不悞 長二

# ▲羅地安麥芽糖漿魚肝油廣告

啓者本公司麥芽糖漿之製魚肝油製法得宜全用挪威上等鮮魚肝油及麥芽糖精配合而成服之能令身體強壯筋骨舒暢腦力充足且能助胃氣消化誠保身之聖藥養顏之靈丹也 諸君光顧請早到爲盼本公司總發行處爲有連商務公司其餘各藥房均有寄售此佈

◎◎每罇一磅六角

羅地安公司謹啓 九十八

星架坡 中興大藥房代理

Adamson Gilfillan & Co, Ltd. Singapore.

啓者本公司所製之皮路先拿卑酒乃用最好之麥製造而成酒味醇厚爲市上不可多得之佳釀也諸君一試方知言之不謬也

此佈

三州府總代理人義利洋行謹啓

Adamson, Gilfillan & Co, Ltd. Singapore.

啓者藍銀色紙票嘜馬爹路萬蘭池酒製造精良久已馳名遠近而於英皇佐治第五加冕時上議院官員設宴款客均用馬爹路萬蘭池酒是則此酒之精良可以想見矣諸君採買請到各酒家分售處買便是此佈

三州府總代理義人利洋行謹啟

◉提防假冒　注意　注意

再者此羊肉汁乃係本房於光緒丙午年秘法始創製煉藥品之精品功攻之神速經已名馳遠近深蒙　諸君購買服過此汁大加贊賞近有無恥之徒以僞藥冒充希圖射利貽害匪輕況藥非他物可比必須格外小心切記認眞新架坡大馬路豈腐街口門牌五十九號中國華濟藥房招牌庶不致悞

總發行所華濟藥房謹啓

宣統元年九月廿三日

# 龍虎汁

蛇具電力　運行快捷　配以虎骨　颶風其烈
龍虎汁名　放心服食　活絡舒筋　病除疾滅

夫人身之最可貴者莫如氣血氣血充足則手足輕強運動有力氣血一虧則百病叢生風濕之症因此而起倘無妙藥斷不能克奏奇功本藥房創製此汁以三蛇虎骨爲君配以佐使良藥善能舒筋活絡培氣補血不論男婦老少

數年眠床不起　遊風遊疾走痛
外感風邪瘋風　跌打瘀血凝滯　風濕痰疾
骨節腫痛　手足彎曲　腰痛頭痛　風痰鶴膝
酒風腳痛　風濕傷筋　死風入骨　痰濕流注
發無定處　花柳骨痛　四支麻木　半身不遂

農工過於操作一切風濕等症有病固可因症而服無病亦可平時預服誠妙品也服後不獨病除能滋補眞元舒暢經絡宣通氣血壯筋徤骨駒可轉弱爲強可益壯屢試屢驗百發百中誠怯風之聖藥活絡之良劑也　每樽價銀一元　每打價銀十元

新架坡大馬路豈腐街口華濟藥房披露

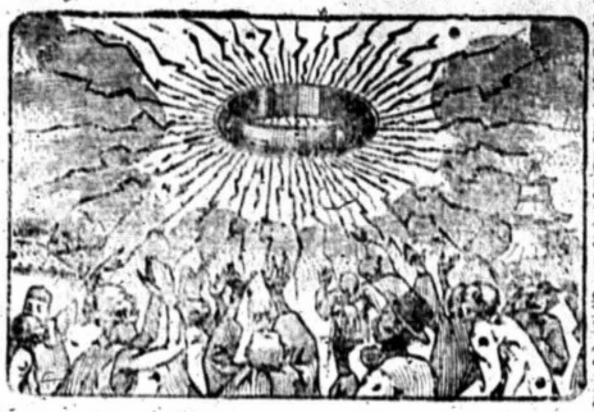
長十回

◉戒指發電之大妙用　如有欺言罰銀壹仟

◉◉新奇之功用　此種發電之戒指爲世界上最新奇最妙用其式樣與鑽鑲石金戒指無異而美觀則過之不論戴於何指均可本公司所售此種戒指之功效能包其確實如無功效除原價奉還外並賞回銀一千元試問諸翁果有病而欲醫愈否欲一生無病而延長生命否欲壯健而得男子完滿之精力否　諸君欲進爲世界智慧及強健之人格於閱此告白一分鐘之久即當急尋購此種戒指截之

此種戒指具電力足以驅除人身各病令血氣自然強壯如其人經染有風濕癱瘓癩瘡血毒頭痛胃滯腦壞眼昡心慮神經恍惚纏臥不安陽具不振各症一經戴此戒指自然全愈如常矣

The Magnetic Appliance Co.
13, WEST 125th STREET, NEW YORK, N. Y. U. S. A.



（發電戒指之圖式）

◉◉功用之原因　人之身體有如機器機器須抹以潔淨之油及煤汽煤油等發力始能運動否則機器必停止運動矣人身所賴以養生者即血與電二者式者或虧缺或不清潔則百病隨之輕則暫病重則或至之傷生今本公司所製之發電戒指有兩大功用爲人體所不可少者（一）戒指所發之電能增益筋血令身體強健（二）戒指所發之電運行於人身能驅除人體所呼吸不合宜之毒質而百病自消

◉◉功用之耐久　此奇妙發電之戒指其功用之耐久而不變雖越二十年後與初購時無異一生用之可也各人宜各戴一副不論醫生可常戴之指中是不當自備一副爲自己一生之保護也

◉◉每個美金五元伸叻銀九員　本公司取價如此之廉者因欲各人無論富貴貧賤均可購用之諸君如各購一箇則一生之倚賴較勝於購置別等實業矣諸君應知得耗去美金五員即能除病使身體永不受痛苦則此戒指之價值之實貴如何

◉◉購戒指之門徑　外埠諸君欲購此戒指者先用綫度其手指之大小或用紙捲作戒指之式樣乃攜美金五員往郵政局購提支劵將式樣及提支劵函封如用美金五員或叻銀九員之紙幣則須買保險信內不論華英文均可或不用寫一信而將此告白剪出夾入函內照上開之西字住址付來美國紐約埠一百廿五街西廿一號麥那穢紗電氣具公司收即將戒指付上應用諸君光顧仰祈留意本公司經紀人一在南洋總滙新報　一在本坡大馬路會豐商店代售

如有人代理者祈爲付信通知　長五登

# 振昌

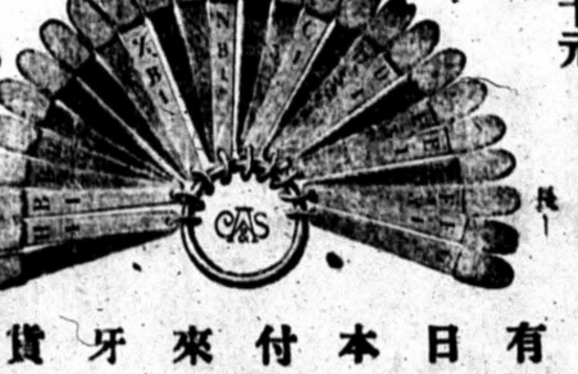
CHONG BROTHERS.
DENTISTS
and DENTAL SUPPLIES.
Agents for C. Ash & Sons, & S. S. White.
25, South Bridge Road
SINGAPORE.

星架坡漆木街門牌二十五號

本號代理英國 ASH 美國 S.S.W. 及兼辦各廠最上等牙科器具材料發客價值請看牙科圖錄叢書發行格外相宜

新到英國亞時公司無釘牙齒每仟價銀陸十元

新到美國無釘牙齒每仟價銀四十元



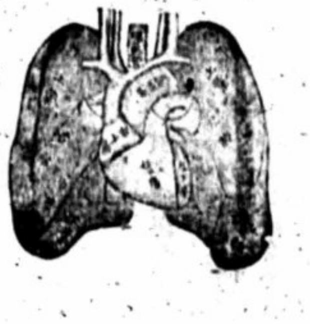
（另有日本付來牙貨寄沽）

【大】【減】【價】

新橫扭甑全套價銀廿二員
入口牙車每架價銀四十員
鑲牙交椅櫃仔痰盂全套價銀三十九員
有釘牙每百只價銀四員半
無釘牙每百只價銀二員半
打磨牙車每架價銀十八員
上等拔牙鉗每支價銀一員七角半
牙鉗每支價銀弍員五角
小金攬每個價銀廿貳員
款式太多能盡錄其餘各貨一概相宜此佈

星架坡漆木街　振昌號啓

【肺】【之】【圖】【形】



# 艾羅醫生療肺藥功用錄

◉艾羅療肺藥主治各症表　肺在臟腑之中最爲嬌嫩損傷固易然使稍救得法則收效亦非難蓋本醫生嘗詳驗人身細加研究知大凡肺病必全葉皆枯而人始不起若使有二三葉未壞則尚可用藥療治俾腐去新生壞葉依然完好此藥功用極靈能力甚大故凡肺氣不足服之可以立充肺液不滋服之可以立潤而治諸凡咳症尤爲第一靈丹無論中外殆無他藥可以駕而上之也主治各症列表如下

艾羅醫生識

一治初起傷風之咳嗽　一治犯寒之咳嗽　一治鬱火之咳嗽　一治傷燥之咳嗽　一治濕阻痰凝之咳嗽　一治本臟氣虛之咳嗽　一治胃虛之咳嗽　一治腎虛之咳嗽　一治肝風上爆之咳嗽　一治天行時疫之咳嗽　一治小兒各種咳嗽　一治少年各種咳嗽　一治老人各種咳嗽　一治羣臟虧損之咳嗽　經云不獨肺能令人咳也五臟六腑皆有之惟此藥可以兼治）

一治將成癆已成癆之咳嗽（久咳不停晝夜無間咽燥喉乾聲嘶音啞潮熱骨蒸盜汗咯血種種壞象是其候也此症最宜與補腦汁同服兼旬方可見效）

一治無痰之乾咳（間或有痰亦咯出而帶血絲血星此即爲癆症之漸　亦宜兼服補腦汁）

一治因[illegible]遺精小便不禁或[illegible]甚而便溺俱下者）此由肺失其治節之權而腎與大小腸皆無所稟命故遂縱弛而不能固攝也）

一通治各種痰飲及哮喘氣急等症

一治肺癆[illegible]口吐五色膿痰之惡症

一通治痰核痰癧諸種雜症之由肺鬱而出者

一通治嗜烟傷肺諸[illegible]（嗜吸紙捲香烟最爲傷損肺陰而吸鴉片者尤甚故宜常服此藥以防有肺[illegible]之患）

以上各症每日均分早中晚三次每次一匙藥用開水冲服

大瓶二元　每打二十元　小瓶一元二毫五仙　每打一十二元　長年

經理處

石叻大馬路中法大藥房
庇能新街中法大藥房
爪哇吧城中法大藥房
小坡桂蘭街口會豐分局

會豐商店啓

此丸力量要深能收能放有鬼神不測之機服後反覺寂然不動必至要之時然後男氣百倍大得其力[illegible]之金丹生男之要[illegible]也